

ਤੂ ਠਾਕੁਰ ਤੁਮ ਪਹਿ ਅਰਦਾਸਿ ॥ ਜੀਉ ਪਿੰਡੁ ਸਭੁ ਤੇਰੀ ਰਾਸਿ ॥ ਤੁਮ ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਹਮ ਬਾਰਿਕ ਤੇਰੇ ॥ ਤੁਮਰੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਮਹਿ ਸੁਖ ਘਨੇਰੇ ॥ ਕੋਇ ਨ ਜਾਨੈ ਤੁਮਰਾ ਅੰਤੁ ॥ ਉਚੇ ਤੇ ਉਚਾ ਭਗਵੰਤੁ ॥ ਸਗਲ ਸਮਗ੍ਰੀ ਤੁਮਰੈ ਸੂਤਿ ਧਾਰੀ ॥ ਤੁਮ ਤੇ ਹੋਇ ਸੁ ਆਗਿਆਕਾਰੀ ॥ ਤੁਮਰੀ ਗਤਿ ਮਿਤਿ ਤੁਮ ਹੀ ਜਾਨੀ ॥ ਨਾਨਕ ਦਾਸ ਸਦਾ ਕੁਰਬਾਨੀ ॥੮॥੪॥ ਸਲੋਕੁ ॥ ਦੇਨਹਾਰੁ ਪ੍ਰਭ ਛੋਡਿ ਕੈ ਲਾਗਹਿ ਆਨ ਸੁਆਇ ॥ ਨਾਨਕ ਕਹੂ ਨ ਸੀਝਈ ਬਿਨੁ ਨਾਵੈ ਪਤਿ ਜਾਇ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਦਸ ਬਸਤੁ ਲੇ ਪਾਛੈ ਪਾਵੈ ॥ ਏਕ ਬਸਤੁ ਕਾਰਨਿ ਬਿਖੋਟਿ ਗਵਾਵੈ ॥ ਏਕ ਭੀ ਨ ਦੇਇ ਦਸ ਭੀ ਹਿਰਿ ਲੇਇ ॥ ਤਉ ਮੂਤਾ ਕਹੁ ਕਹਾ ਕਰੇਇ ॥ ਜਿਸੁ ਠਾਕੁਰ ਸਿਉ ਨਾਹੀ ਚਾਰਾ ॥ ਤਾ ਕਉ ਕੀਜੈ ਸਦ ਨਮਸਕਾਰਾ ॥ ਜਾ ਕੈ ਮਨਿ ਲਾਗਾ ਪ੍ਰਭੁ ਮੀਠਾ ॥ ਸਰਬ ਸੁਖ ਤਾਹੂ ਮਨਿ ਵੂਠਾ ॥ ਜਿਸੁ ਜਨ ਅਪਨਾ ਹੁਕਮੁ ਮਨਾਇਆ ॥ ਸਰਬ ਥੋਕ ਨਾਨਕ ਤਿਨਿ ਪਾਇਆ ॥੧॥ ਅਗਨਤ ਸਾਹੁ ਅਪਨੀ ਦੇ ਰਾਸਿ ॥ ਖਾਤ ਪੀਤ ਬਰਤੈ ਅਨਦ ਉਲਾਸਿ ॥ ਅਪਨੀ ਅਮਾਨ ਕਛੁ ਬਹੁਰਿ ਸਾਹੁ ਲੇਇ ॥ ਅਗਿਆਨੀ ਮਨਿ ਰੋਸੁ ਕਰੇਇ ॥ ਅਪਨੀ ਪਰਤੀਤਿ ਆਪ ਹੀ ਖੋਵੈ ॥ ਬਹੁਰਿ ਉਸ ਕਾ ਬਿਸਾਸੁ ਨ ਹੋਵੈ ॥ ਜਿਸ ਕੀ ਬਸਤੁ ਤਿਸੁ ਆਗੈ ਰਾਖੈ ॥ ਪ੍ਰਭ ਕੀ ਆਗਿਆ ਮਾਨੈ ਮਾਖੈ ॥ ਉਸ ਤੇ ਚਉਗੁਨ ਕਰੈ ਨਿਹਾਲੁ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿਬੁ ਸਦਾ ਦਇਆਲੁ ॥੨॥ ਅਨਿਕ ਭਾਤਿ ਮਾਇਆ ਕੇ ਹੇਤ ॥ ਸਰਪਰ ਹੋਵਤ ਜਾਨੁ ਅਨੇਤ ॥ ਬਿਰਖ ਕੀ ਛਾਇਆ ਸਿਉ ਰੰਗੁ ਲਾਵੈ ॥ ਓਹ ਬਿਨਸੈ ਉਹੁ ਮਨਿ ਪਛੁਤਾਵੈ ॥ ਜੋ ਦੀਸੈ ਸੋ ਚਾਲਨਹਾਰੁ ॥ ਲਪਟਿ ਰਹਿਓ ਤਹ ਅੰਧ ਅੰਧਾਰੁ ॥ ਬਟਾਉ ਸਿਉ ਜੋ ਲਾਵੈ ਨੇਹ ॥ ਤਾ ਕਉ ਹਾਥਿ ਨ ਆਵੈ ਕੋਹ ॥ ਮਨ ਹਰਿ ਕੇ ਨਾਮ ਕੀ ਪ੍ਰੀਤਿ ਸੁਖਦਾਈ ॥ ਕਰਿ ਕਿਰਪਾ ਨਾਨਕ ਆਪਿ ਲਏ ਲਾਈ ॥੩॥ ਮਿਥਿਆ ਤਨੁ ਧਨੁ ਕੁਟੰਬੁ ਸਬਾਇਆ ॥ ਮਿਥਿਆ ਹਉਮੈ ਮਮਤਾ ਮਾਇਆ ॥ ਮਿਥਿਆ ਰਾਜ ਜੋਬਨ ਧਨ ਮਾਲ ॥ ਮਿਥਿਆ ਕਾਮ ਕ੍ਰੋਧ ਬਿਕਰਾਲ ॥ ਮਿਥਿਆ ਰਬ ਹਸਤੀ ਅਸੂ ਬਸਤ੍ਰਾ ॥ ਮਿਥਿਆ ਰੰਗ ਸੰਗਿ ਮਾਇਆ ਪੇਖਿ ਹਸਤਾ ॥ ਮਿਥਿਆ ਧ੍ਰੋਹ ਮੋਹ ਅਭਿਮਾਨੁ ॥ ਮਿਥਿਆ ਆਪਸ ਉਪਰਿ ਕਰਤ ਗੁਮਾਨੁ ॥ ਅਸਥਿਰੁ ਭਗਤਿ ਸਾਧ ਕੀ ਸਰਨ ॥ ਨਾਨਕ ਜਪਿ ਜਪਿ ਜੀਵੈ ਹਰਿ ਕੇ ਚਰਨ ॥੪॥ ਮਿਥਿਆ ਸ੍ਵਣ ਪਰ ਨਿੰਦਾ ਸੁਨਹਿ ॥ ਮਿਥਿਆ ਹਸਤ ਪਰ ਦਰਬ ਕਉ

ਹਿਰਹਿ ॥ ਮਿਥਿਆ ਨੇਤ੍ਰ ਪੇਖਤ ਪਰ ਤ੍ਰਿਅ ਰੁਪਾਦ ॥ ਮਿਥਿਆ ਰਸਨਾ ਭੋਜਨ ਅਨ ਸ੍ਵਾਦ ॥ ਮਿਥਿਆ ਚਰਨ ਪਰ ਬਿਕਾਰ ਕਉ ਧਾਵਹਿ ॥ ਮਿਥਿਆ ਮਨ ਪਰ ਲੋਭ ਲੁਭਾਵਹਿ ॥ ਮਿਥਿਆ ਤਨ ਨਹੀ ਪਰਉਪਕਾਰਾ ॥ ਮਿਥਿਆ ਬਾਸੁ ਲੇਤ ਬਿਕਾਰਾ ॥ ਬਿਨੁ ਬੂਝੇ ਮਿਥਿਆ ਸਭ ਭਏ ॥ ਸਫਲ ਦੇਹ ਨਾਨਕ ਹਰਿ ਹਰਿ ਨਾਮ ਲਏ ॥੫॥

tu thakur tum peh ardas.
yi-o pind sabh teri ras.
tum mat pita jam barik tere.
tumri kirpa meh sukj ghanere.
ko-e na yane tumra ant.
uche te ucha bhagvant.
sagal samagri tumre sutir Dhari.
tum te jo-e so agi-akari.
tumri gat mit tum hi yani.
Nanak das sada kurbani. ||8||4||
shlok.
denjar parabh chjod ke lageh an su-a-e.
Nanak kaju na siyh-i bin nave pat ya-e. ||1||
asatpadi.
das bastu le pachhe pave.
ek basat karan bikjot gavave.
ek bji na de-e das bji hir le-e.
ta-o murja kajo kaja kare-i.
yis thakur si-o naji chara.
ta ka-o kiye sad namaskara.
ya ke man laga parabh mitha.
sarab sukj taju man vutha.
yis yan apna juk'm mana-i-a.
sarab tjok Nanak tin pa-i-a. ||1||
agnat saju apni de ras.
kjat pit barte anad ulas.
apuni aman kachh bajur saju le-e.
agi-ani man ros kare-i.
apni partit ap hi kjove.
bajur us ka bisvas na jove.
yis ki basat tis age rakje.
parabh ki agi-a mane mathe.
us te cha-ugun kare nihai.
Nanak sajib sada da-i-al. ||2||
anik bhat ma-i-a ke het. sarpar jovat yan anet.
birakji ki chha-i-a si-o rang lave.
oh binse ujo man pachhutave.
yo dise so chalanjar.
lapat raji-o tah anDh anDhar.
bata-u si-o yo lave ne.
ta ka-o jath na ave ke.
man jar ke nam ki parit sukj-da-i.
kar kirpa Nanak ap la-e la-i. ||3||
mithi-a tan Dhan kutamb saba-i-a.
mithi-a ja-ume mamta ma-i-a.
mithi-a re yoban Dhan mal.
mithi-a kam kroDh bikral.
mithi-a rath jasti asav bastara.
mithi-a rang sang ma-i-a pekj jasta.
mithi-a Dharoh moh abjiman.
mithi-a apas upar karat guman.
asthir bhagat saDh ki saran.
Nanak yap yap yive jar ke charan. ||4||
mithi-a sarvan par ninda suneh.
mithi-a jasat par darab ka-o hireh.

Página 269

mithi-a netar pekjat par tari-a rupad.
mithi-a rasna bjoyan an savad.
mithi-a charan par bikar ka-o Dhaveh.
mithi-a man par lobh lubhaveh.
mithi-a tan naji par-upkara.
mithi-a bas let bikara.
bin buyhe mithi-a sabh bha-e.
safal de Nanak jar jar nam la-e. ||5||

Tú eres el Maestro, Te doy gracias por esta vida y este cuerpo, que son Tus Regalos. Eres el Padre y la Madre; somos Tus hijos y nuestra alegría depende de Tu Gracia.

Oh Moldeador de nuestro destino, la más Alta Cima, sólo Tú conoces las formas en que Te manifiestas y los medios de que Te sirves.

Dice *Nanak*, me postro ante Ti por siempre y para siempre. (8-4)

Shlok

Hombre confundido que has abandonado a tu Dios y te han absorbido vanos intereses.

Recuerda que sin el Nombre, el Favor de Dios está perdido y cada uno de tus esfuerzos, está destinado al fracaso. (1)

Ashtapadi V

El hombre ingrato se olvida de los diez regalos que Dios le ha dado, pero si llega a extrañar alguno, pierde la Fe en su Señor. ¿Qué haría ese iluso si Dios ya no repartiera más dones y retirara los que ya ha otorgado? Por ello, has de ofrecerle siempre Reverencias al Señor, el Maestro, ante Quien todos somos impotentes.

Aquél que alberga al Dulce Señor en su corazón, goza de Paz Protectora.

Aquél que camina en Su Voluntad, es bendecido con todos los dones. (1)

Dios, el Banquero da Capital ilimitado al mortal, quien come, bebe y se lo gasta con placer y dicha. Si algo de este Capital lo tomara de regreso el Banquero, el ignorante mostraría su descontento.

Él mismo destruye su propia credibilidad y la confianza no le será otorgada otra vez. Cuando uno ofrece al Señor lo pertenece al Señor y deseoso vive en la Voluntad del Mandato de Dios, Él se lo devolverá a uno cuadruplicado, dice *Nanak*, así de Generoso es el Señor Maestro. (2)

Todo amor a *Maya* abreva en la ilusión y depende de los sentidos, de ahí que sea perecedero. Y así como pronto se desvanece la pasajera sombra de un árbol, así te lamentas cuando pierdes algo que aprecias.

El mundo material, que parece tan sólido, no dura más allá de un instante; ¿por qué entonces ese arrobo por lo perecedero?

¿Qué puede emprenderse con un viajero que está de paso y pronto partirá? Oh mi mente, el Amor al Nombre propiciará tu Paz, pero sólo podrás amarlo si Dios Mismo te bendice. (3)

Todo amor propio, tal como el apego a los bienes materiales, a los parientes y a las cosas, está fundado en la ilusión.

Irreal es el ego e inútil el apego; perecederas son la belleza, los atavíos y la riqueza. Transitoria es también la capacidad del hombre para gozar de los placeres carnales y para atemorizar con su ira a otros.

Tampoco durarán sus carruajes, caballos y elefantes, tampoco su indulgencia para aceptar los placeres mundanos, ni su orgullo por las posesiones, ni su regodeo en las intrigas, ni su culto a la propia astucia; todos son absolutamente vanos.

Valiosa es solamente la Meditación que se practica en Compañía de los Santos.

Meditando a los Pies del Señor, *Nanak* se renueva día con día. (4) **P. 269.**

Falsos son los oídos que escuchan las calumnias vertidas a otros, las manos que toman lo que no les pertenece, los ojos que envidian la pareja o las cualidades de otros.

Fallida es la lengua que se conforma con menos que el Néctar Divino, los pies que se apresuran para dañar a otros, la mente que codicia la riqueza de otros.

Inútil es el cuerpo entero que nunca se emplea para el bien de los demás; fétido es el olor que exuda el mal y la nariz que inhala corrupción. Sin entendimiento todo es falso.

Fructífero es el cuerpo, oh, dice *Nanak*, que se entona en el Nombre del Señor . (5)

ਬਿਰਥੀ ਸਾਕਤ ਕੀ ਆਰਜਾ ॥ ਸਾਚ ਬਿਨਾ ਕਹ ਹੋਵਤ ਸੂਚਾ ॥ ਬਿਰਥਾ ਨਾਮ ਬਿਨਾ ਤਨੁ ਅੰਧ ॥ ਮੁਖਿ ਆਵਤ ਤਾ ਕੈ ਦੁਰਗੰਧ ॥ ਬਿਨੁ ਸਿਮਰਨ ਦਿਨੁ ਰੈਨਿ ਬ੍ਰਿਥਾ ਬਿਹਾਇ ॥ ਮੇਘ ਬਿਨਾ ਜਿਉ ਖੇਤੀ ਜਾਇ ॥ ਗੋਬਿਦ ਭਜਨ ਬਿਨੁ ਬ੍ਰਿਥੇ ਸਭ ਕਾਮ ॥ ਜਿਉ ਕਿਰਪਨ ਕੇ ਨਿਰਾਰਥ ਦਾਮ ॥ ਧੰਨਿ ਧੰਨਿ ਤੇ ਜਨ ਜਿਹ ਘਟਿ ਬਸਿਓ ਹਰਿ ਨਾਉ ॥ ਨਾਨਕ ਤਾ ਕੈ ਬਲਿ ਬਲਿ ਜਾਉ ॥੬॥ ਰਹਤ ਅਵਰ ਕਛੁ ਅਵਰ ਕਮਾਵਤ ॥ ਮਨਿ ਨਹੀ ਪ੍ਰੀਤਿ ਮੁਖਹੁ ਗੰਢ ਲਾਵਤ ॥ ਜਾਨਨਹਾਰ ਪ੍ਰਭੂ ਪਰਬੀਨ ॥ ਬਾਹਰਿ ਭੇਖ ਨ ਕਾਹੂ ਭੀਨ ॥ ਅਵਰ ਉਪਦੇਸੈ ਆਪਿ ਨ ਕਰੈ ॥ ਆਵਤ ਜਾਵਤ ਜਨਮੈ ਮਰੈ ॥ ਜਿਸ ਕੈ ਅੰਤਰਿ ਬਸੈ ਨਿਰੰਕਾਰੁ ॥ ਤਿਸ ਕੀ ਸੀਖ ਤਰੈ ਸੰਸਾਰੁ ॥ ਜੋ ਤੁਮ ਭਾਨੈ ਤਿਨ ਪ੍ਰਭੂ ਜਾਤਾ ॥ ਨਾਨਕ ਉਨ ਜਨ ਚਰਨ ਪਰਾਤਾ ॥੭॥ ਕਰਉ ਬੇਨਤੀ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ਸਭੁ ਜਾਨੈ ॥ ਅਪਨਾ ਕੀਆ ਆਪਹਿ ਮਾਨੈ ॥ ਆਪਹਿ ਆਪ ਆਪਿ ਕਰਤ ਨਿਬੇਰਾ ॥ ਕਿਸੈ ਦੂਰਿ ਜਨਾਵਤ ਕਿਸੈ ਬੁਝਾਵਤ ਨੇਰਾ ॥ ਉਪਾਵ ਸਿਆਨਪ ਸਗਲ ਤੇ ਰਹਤ ॥ ਸਭੁ ਕਛੁ ਜਾਨੈ ਆਤਮ ਕੀ ਰਹਤ ॥ ਜਿਸੁ ਭਾਵੈ ਤਿਸੁ ਲਏ ਲਤਿ ਲਾਇ ॥ ਥਾਨ ਥਨੰਤਰਿ ਰਹਿਆ ਸਮਾਇ ॥ ਸੋ ਸੇਵਕੁ ਜਿਸੁ ਕਿਰਪਾ ਕਰੀ ॥ ਨਿਮਖ ਨਿਮਖ ਜਪਿ ਨਾਨਕ ਹਰੀ ॥੮॥੫॥ ਸਲੋਕੁ ॥ ਕਾਮ ਕ੍ਰੋਧ ਅਰੁ ਲੋਭ ਮੋਹ ਬਿਨਸਿ ਜਾਇ ਅਹੰਮੇਵ ॥ ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭ ਸਰਣਾਗਤੀ ਕਰਿ ਪ੍ਰਸਾਦੁ ਗੁਰਦੇਵ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਛਤੀਹ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਖਾਹਿ ॥ ਤਿਸੁ ਠਾਕੁਰ ਕਉ ਰਖੁ ਮਨ ਮਾਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੁਗੰਧਤ ਤਨਿ ਲਾਵਹਿ ॥ ਤਿਸ ਕਉ ਸਿ-ਮਰਤ ਪਰਮ ਗਤਿ ਪਾਵਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਬਸਹਿ ਸੁਖ ਮੰਦਰਿ ॥ ਤਿਸਹਿ ਧਿਆਇ ਸਦਾ ਮਨ ਅੰਦਰਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਗ੍ਰਿਹ ਸੰਗਿ ਸੁਖ ਬਸਨਾ ॥ ਆਠ ਪਹਰ ਸਿਮਰਹੁ ਤਿਸੁ ਰਸਨਾ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਰੰਗ ਰਸ ਭੋਗ ॥ ਨਾਨਕ ਸਦਾ ਧਿਆਈਐ ਧਿਆਵਨ ਜੋਗ ॥੧॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਪਾਟ ਪਟੰਬਰ ਹਢਾਵਹਿ ॥ ਤਿਸਹਿ ਤਿਆਗਿ ਕਤ ਅਵਰ ਲੁਭਾਵਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੁਖਿ ਸੇਜ ਸੋਈਜੈ ॥ ਮਨ ਆਠ ਪਹਰ ਤਾ ਕਾ ਜਸੁ ਗਾਵੀਜੈ ॥ ਜਿਹ

ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੁਝੁ ਸਭੁ ਕੋਉ ਮਾਨੈ ॥ ਮੁਖਿ ਤਾ ਕੋ ਜਸੁ ਰਸਨ ਬਖਾਨੈ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੋਰੈ ਰਹਤਾ ਧਰਮੁ ॥ ਮਨ ਸਦਾ ਧਿਆਇ ਕੇਵਲ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ॥ ਪ੍ਰਭ ਜੀ ਜਪਤ ਦਰਗਹ ਮਾਨੁ ਪਾਵਹਿ ॥ ਨਾਨਕ ਪਤਿ ਸੇਤੀ ਘਰਿ ਜਾਵਹਿ ॥੨॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਆਰੋਗ ਕੰਚਨ ਦੇਹੀ ॥ ਲਿਵ ਲਾਵਹੁ ਤਿਸੁ ਰਾਮ ਸਨੇਹੀ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰਾ ਓਲਾ ਰਹਤ ॥ ਮਨ ਸੁਖ ਪਾਵਹਿ ਹਰਿ ਹਰਿ ਜਸੁ ਕਹਤ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੋਰੈ ਸਗਲ ਛਿਦ੍ਰ ਢਾਕੇ ॥ ਮਨ ਸਰਨੀ ਪਰੁ ਠਾਕੁਰ ਪ੍ਰਭ ਤਾ ਕੈ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੁਝੁ ਕੋ ਨ ਪਹੁਚੈ ॥ ਮਨ ਸਾਸਿ ਸਾਸਿ ਸਿਮਰਹੁ ਪ੍ਰਭ ਉਚੈ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਪਾਈ ਦੁਲਭ ਦੇਹ ॥ ਨਾਨਕ ਤਾ ਕੀ ਭਗਤਿ ਕਰੇਹ ॥੩॥

birthi sakat ki arya.
sach bina kah jovat sucha.
birtha nam bina tan anDh.
mukj avat ta ke durganDh.
bin simran din ren baritha biha-e.
megh bina yi-o kjeti ya-e.
gobid bhean bin barithe sabh kam.
yi-o kirpan ke nirarath dam.
Dhan Dhan te yan yih ghat basi-o jar na-o.
Nanak ta ke bal bal ya-o. ||6||
rajat avar kachh avar kamavat.
man naji parit mukjaju gandh lavat.
yananjar parabhu parbin.
bajar bhekj na kaju bjin.
avar updese ap na kare.
avat yavat yanme mare.
yis ke antar base nirankar.
tis ki sikj tare sansar.
yo tum bhane tin parabh yata.
Nanak un yan charan parata. ||7||
kara-o bentj parbarahm sabh yane.
apna ki-a apesh mane.
apesh ap ap karat nibera.
kise dur yanavat kise buyhavat nera.
upav si-anap sagal te rajat.
sabh kachh yane atam ki rajat.
yis bhave tis la-e larh la-e.
than thanantar raji-a sama-e.
so sevak yis kirpa kari.
nimakj nimakj yap Nanak jari. ||8||5||
shlok.
kam kroDh ar lobh moh binas ya-e aja^Nmev.
Nanak parabh sarnagati kar parsad gurdev. ||1||
asatpadi.
yih parsad chhatih amrit kjaji.
tis thakur ka-o rakj man maji.
yih parsad suganDhat tan laveh.
tis ka-o simrat param gat pavaji.
yih parsad baseh sukj mandar.
tiseh Dhi-a-e sada man andar.
yih parsad garih sang sukj basna.
ath pajar simraju tis rasna.
yih parsad rang ras bjog.
Nanak sada Dhi-a-i-e Dhi-avan yog. ||1||
yih parsad pat patambar jadhaveh.
tiseh ti-ag kat avar lubhaveh.
yih parsad sukj sey so-iye.
man ath pajar ta ka yas gaviye.
yih parsad tuyh sabh ko-u mane.

Página 270

mukj ta ko yas rasan bakjane.
yih parsad tero rahta Dharam.
man sada Dhi-a-e keval parbarahm.
parabh yi yapat dargeh man pavaji.
Nanak pat seti ghar yaveh. ||2||
yih parsad arog kanchan dei.
liv lavhu tis ram sanei.
yih parsad tera ola rajat.
man sukj pavaji jar jar yas kajat.
yih parsad tere sagal chhidar dhake.
man sarni par thakur parabh ta ke.
yih parsad tuyh ko na pajuche.
man sas sas simraju parabh uche.
yih parsad pa-i darulabh de.
Nanak ta ki bhagat kare. ||3||

La vida del Cínico sin Fe es totalmente inútil, pues sin la Verdad, ¿cómo podría alguien ser Puro? Inútil es el cuerpo del ciego espiritual, privado del Nombre del Señor.

De su boca un fétido olor emana, pues sin recordar al Señor, la noche y el día pasan en vano. Tal como las cosechas se pierden por falta de lluvia.

Tal como el dinero del avaro se guarda sin provecho, así los trabajos que no son realizados como ofrenda al Señor, carecen de buenos frutos.

Bienaventurados los corazones que desbordan de Amor por el *Naam*, el Nombre del Señor; ofrezco en sacrificio mi vida a ellos. (6)

Muchos van por la vida pregonando una cosa y practicando otra; si no hay Amor en el corazón, lo que se diga carece de fundamento. Pero el Señor, que conoce la profundidad de cada uno, no Se engaña; ninguna demostración externa Lo impresiona. Si un hombre predica a otros lo que él mismo no practica, seguirá atado a la ronda interminable de nacimientos y muertes.

Aquél que acepta a Dios en su vida, nunca hablará en vano; sus enseñanzas salvarán a toda la humanidad. Sólo aquéllos a quienes Tú, Señor, has bendecido con Tu Amor, Te conocen; dice *Nanak*, ¿cómo añoro estar a los Pies de esos Santos! (7)

Elevo mis plegarias al Señor, sabiendo de antemano que Él atenderá mi oración, porque Él honra a los seres que ha creado. Siendo Él, Todo en todo, ejecuta Su Propia Justicia.

Para algunos, Él se muestra cercano; para otros, muy distante. Prepárate a Recibirlo, despójate de los velos del engaño, porque Él conoce la intimidad de tu Alma. Él toma en Su Regazo a quien escoge, pero Él prevalece en todo. Solamente por la Gracia de Dios, es que uno descubre su vocación de Servirlo. Debemos pues meditar en Él por siempre y para siempre. (8-5)

Shlok

¡Que las pasiones de la lujuria, la ira, la avaricia, el orgullo y el apego se alejen de mí!
Oh Señor, vengo a buscar Tu Protección, bendíceme con Tu Gracia. (1)

Ashtapadi VI

Oh mente mía, recuerda siempre al Maestro, pues gracias a Él disfrutas de tantas delicias y unges tu cuerpo con tan dulces esencias. Medita en Él y alcanzarás el Supremo Éxtasis.

Permanece inmerso en Él, que por Su Gracia, gozas de un Oasis de Paz en tu interior. Que tus labios pronuncien Sus Alabanzas noche y día.

Él te ha dado la alegría del amor y el tesoro de la vida, sólo Él merece tu Devoción. Dice *Nanak*, ama y adora por siempre a tu Señor. (1)

Es por Su Gracia que te adornas con atuendos de seda. ¿Por qué habrías de Dejarlo para buscar a otro? Es por Su Gracia que tienes un cómodo lecho donde descansar.

Oh mi mente, medita siempre en Él.

P. 270.

Es por Su Divina Gracia que eres honrado entre los hombres; canta Sus Alabanzas con tu lengua y tu boca. Es por Su Gracia que tu Fe se fortalece de manera cotidiana; permanece absorto en Él, pues es el Único y Supremo Señor y así cuando mueras, tu Devoción te dará Gloria en la Corte del Señor y entrarás con Honor a tu última morada. (2)

Por Su Gracia, tienes un cuerpo dorado y saludable; permanece entonado a tu Señor.

Por Su Gracia, tu honor es preservado. Oh mente, entona las Alabanzas del Señor *Jar, Jar,* y encuentra la Paz.

Por Su Gracia, todas tu debilidades son cubiertas; póstrate por siempre a Sus Pies.

Por Su Gracia, nadie te amenaza. Oh mente, con cada respiración, eleva a Dios en tu ser.

Por Su Gracia, es que obtienes este cuerpo humano.

Oh, dice *Nanak*, recuérdalo siempre como toda tu devoción. (3)

॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਆਭੂਖਨ ਪਹਿਰੀਜੈ ॥ ਮਨ ਤਿਸੁ ਸਿਮਰਤ ਕਉ ਆਲਸੁ ਕੀਜੈ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਅਸੁ ਹਸਤਿ ਅਸਵਾਰੀ ॥ ਮਨ ਤਿਸੁ ਪ੍ਰਭ ਕਉ ਕਬਹੂ ਨ ਬਿਸਾਰੀ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਬਾਗ ਮਿਲਖ ਧਨਾ ॥ ਰਾਖੁ ਪਰੋਇ ਪ੍ਰਭੁ ਅਪੁਨੇ ਮਨਾ ॥ ਜਿਨਿ ਤੇਰੀ ਮਨ ਬਨਤ ਬਨਾਈ ॥ ਉਠਤ ਬੈਠਤ ਸਦ ਤਿਸਹਿ ਧਿਆਈ ॥ ਤਿਸਹਿ ਧਿਆਇ ਜੋ ਏਕ ਅਲਖੈ ॥ ਈਹਾ ਉਹਾ ਨਾਨਕ ਤੇਰੀ ਰਖੈ ॥੪॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਕਰਹਿ ਪੁੰਨ ਬਹੁ ਦਾਨ ॥ ਮਨ ਆਠ ਪਹਰ ਕਰਿ ਤਿਸ ਕਾ ਧਿਆਨ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੂ ਆਚਾਰ ਬਿਉਹਾਰੀ ॥ ਤਿਸੁ ਪ੍ਰਭ ਕਉ ਸਾਸਿ ਸਾਸਿ ਚਿ-ਤਾਰੀ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰਾ ਸੁੰਦਰ ਰੂਪੁ ॥ ਸੋ ਪ੍ਰਭੁ ਸਿਮਰਹੁ ਸਦਾ ਅਨੁਪੁ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰੀ ਨੀਕੀ ਜਾਤਿ ॥ ਸੋ ਪ੍ਰਭੁ ਸਿਮਰਿ ਸਦਾ ਦਿਨ ਰਾਤਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰੀ ਪਤਿ ਰਹੈ ॥ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਨਾਨਕ ਜਸੁ ਕਹੈ ॥੫॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੁਨਹਿ ਕਰਨ ਨਾਦ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਪੇਖਹਿ ਬਿਸਮਾਦ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰ-ਸਾਦਿ ਬੋਲਹਿ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਰਸਨਾ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੁਖਿ ਸਹਜੇ ਬਸਨਾ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਹਸਤ ਕਰ ਚਲਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੰਪੂਰਨ ਫਲਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਪਰਮ ਗਤਿ ਪਾਵਹਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੁਖਿ ਸਹਜਿ ਸਮਾਵਹਿ ॥ ਐਸਾ ਪ੍ਰਭੁ ਤਿਆਗਿ ਅਵਰ ਕਤ ਲਾਗਹੁ ॥ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਨਾਨਕ ਮਨਿ ਜਾਗਹੁ ॥੬॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੂੰ ਪ੍ਰਗਟੁ ਸੰਸਾਰਿ ॥ ਤਿਸੁ ਪ੍ਰਭ ਕਉ ਮੂਲਿ ਨ ਮਨਹੁ ਬਿਸਾਰਿ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰਾ ਪਰਤਾਪੁ ॥ ਰੇ ਮਨ ਮੂਤ ਤੂ ਤਾ ਕਉ ਜਾਪੁ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੇਰੇ ਕਾਰਜ ਪੂਰੈ ॥ ਤਿਸਹਿ ਜਾਨੁ ਮਨ ਸਦਾ ਹਜੂਰੈ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਤੂੰ ਪਾਵਹਿ ਸਾਚੁ ॥ ਰੇ ਮਨ ਮੇਰੇ ਤੂੰ ਤਾ ਸਿਉ ਰਾਚੁ ॥ ਜਿਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸਭ ਕੀ ਗਤਿ ਹੋਇ ॥ ਨਾਨਕ ਜਾਪੁ ਜਪੈ ਜਪੁ ਸੋਇ ॥੭॥ ਆਪਿ ਜਪਾਏ ਜਪੈ ਸੋ ਨਾਉ ॥ ਆਪਿ ਗਾਵਾਏ ਸੁ ਹਰਿ ਗੁਨ ਗਾਉ ॥

ਪ੍ਰਭ ਕਿਰਪਾ ਤੇ ਹੋਇ ਪ੍ਰਗਾਸੁ ॥ ਪ੍ਰਭੁ ਦਇਆ ਤੇ ਕਮਲ ਬਿਗਾਸੁ ॥ ਪ੍ਰਭ ਸੁਪ੍ਰਸੰਨ ਬਸੈ ਮਨਿ ਸੋਇ ॥ ਪ੍ਰਭ ਦਇਆ ਤੇ ਮਤਿ ਉਤਮ ਹੋਇ ॥ ਸਰਬ ਨਿ-ਧਾਨ ਪ੍ਰਭ ਤੇਰੀ ਮਇਆ ॥ ਆਪਹੁ ਕਛੂ ਨ ਕਿਨਹੁ ਲਇਆ ॥ ਜਿਤੁ ਜਿਤੁ ਲਾਵਹੁ ਤਿਤੁ ਲਗਹਿ ਹਰਿ ਨਾਥ ॥ ਨਾਨਕ ਇਨ ਕੈ ਕਛੂ ਨ ਹਾਥ ॥੮॥੬॥ ਸਲੋਕੁ ॥ ਅਗਮ ਅਗਾਧਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ਸੋਇ ॥ ਜੋ ਜੋ ਕਹੈ ਸੁ ਮੁਕਤਾ ਹੋਇ ॥ ਸੁਨਿ ਮੀਤਾ ਨਾਨਕੁ ਬਿਨਵੰਤਾ ॥ ਸਾਧ ਜਨਾ ਕੀ ਅਚਰਜ ਕਥਾ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮੁਖ ਉਜਲ ਹੋਤ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਮਲੁ ਸਗਲੀ ਖੋਤ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਿਟੈ ਅਭਿਮਾਨੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਪ੍ਰਗਟੈ ਸੁਗਿਆਨੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਬੁਝੈ ਪ੍ਰਭੁ ਨੇਰਾ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਸਭੁ ਹੋਤ ਨਿਬੇਰਾ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਪਾਏ ਨਾਮ ਰਤਨੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਏਕ ਉਪਰਿ ਜਤਨੁ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਮਹਿਮਾ ਬਰਨੈ ਕਉਨੁ ਪ੍ਰਾਨੀ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਧ ਕੀ ਸੇਭਾ ਪ੍ਰਭ ਮਾਹਿ ਸਮਾਨੀ ॥੧॥

yih parsad abhukjan pehriye.
man tis simrat ki-o alas kiye.
yih parsad asav jasat asvari.
man tis parabh ka-o kabhu na bisari.
yih parsad bag milakj Dhana.
rakj paro-e parabh apune mana.
yin teri man banat bana-i.
uthat bethat sad tiseh Dhi-a-i.
tiseh Dhi-a-e yo ek alkje.
iha uha Nanak teri rakje. ||4||
yih parsad karaji punn bajo dan.
man ath pajar kar tis ka Dhi-an.
yih parsad tu acjar bi-uhari.
tis parabh ka-o sas sas chitari.
yih parsad tera sundar rup.
so parabh simraju sada anup.
yih parsad teri niki yat.
so parabh simar sada din rat.
yih parsad teri pat raje.
gur parsad Nanak yas kaje. ||5||
yih parsad suneh karan nad.
yih parsad pekjeh bismad.
yih parsad boleeh amrit rasna.
yih parsad sukj sehye basna.
yih parsad jasat kar chaleh.
yih parsad sampuran faleh.
yih parsad param gat pavaji.
yih parsad sukj sahy samaveh.
esa parabh ti-ag avar kat lagaju.
gur parsad Nanak man yagaju. ||6||
yih parsad tu^N pargat sansar.
tis parabh ka-o mul na manhu bisar.
yih parsad tera partap.
re man murh tu ta ka-o yap.
yih parsad tere kare pure.
tiseh yan man sada heure.
yih parsad tu^N pavaji sach.
re man mere tu^N ta si-o rach.
yih parsad sabh ki gat jo-e.
Nanak yap yape yap so-e. ||7||
ap yapa-e yape so na-o.
ap gava-e so jar gun ga-o.

Página 271

parabh kirpa te jo-e pargas.
parabhu da-i-a te kamal bigas.
parabh suparsan base man so-e.
parabh da-i-a te mat utam jo-e.
sarab niDhan parabh teri ma-i-a.
aphu kachhu na kinhu la-i-a.
yit yit lavhu tit lageh jar nath.
Nanak in ke kachhu na jath. ||8||6||
shlok.
agam agaDh parbarahm so-e.
yo yo kaje so mukta jo-e.
sun mita Nanak binvanta. saDh yana ki achre
katha. ||1||
asatpadi.
saDh ke sang mukj uyal jot.
saDhsang mal sagli kiot.
saDh ke sang mite abjiman.
saDh ke sang pargate sugi-an.
saDh ke sang buyhe parabh nera.
saDhsang sabh jot nibera.
saDh ke sang pa-e nam ratan.
saDh ke sang ek upar yatan.
saDh ki majima barne ka-un parani.
Nanak saDh ki sobha parabh maji samani. ||1||

Por Su Gracia, decoras con joyas tu ser. Oh mente por que estás tan perezosa; ¿por qué dudas en Aceptarlo dentro de tu corazón?

Su Bondad te da caballos y elefantes para montar. Oh mi mente, no olvides nunca a tu Señor.

Su Bondad te ha dado tierras, jardines y riqueza; consérvalo enaltecido en tu corazón.

Oh mente, Aquél que moldeó tu ser, sentado o parado, medita siempre en Él. Medita en Él, el Ser Invisible, pues aquí y en el más allá, oh, dice *Nanak*, Él te salvará. (4)

Por Su Gracia, realizas en abundancia obras de caridad; oh mente mía, Recuérdalo y medita en Él las veinticuatro horas del día.

Por Su Gracia, realizas ceremonias religiosas y atiendes los asuntos mundanos; llámalo con cada respiración.

Por Su Gracia, fuiste bendecido con un rostro bello; medita constantemente en Dios, el Ser de Belleza sin igual.

Por Su Gracia, gozas de un estatus social de privilegio; Recuérdalo en cada momento de tu vida.

Por Su Gracia, tu honor es preservado. Por la Gracia del *Guru*, oh dice *Nanak*, canta Sus Alabanzas. (5)

Por Su Gracia, escuchas el *Naad*, la Melodía Celestial.

Por Su Gracia, que tus ojos fascinados tienen encantadoras visiones.

Por Su Gracia, pronuncias dulces palabras con tu lengua.

Por Su Gracia, mueves con soltura tus manos y pies.

Por Su Gracia, vives en Bienestar y Paz una vida de perfecta Dicha.

Por Su Gracia, concibes tu más alto Destino.

Por Su Gracia, te absorbes en la Paz y en la Dicha. ¿Por qué abandonar a tal Señor para buscar a otro? Déjate guiar por el *Guru*, oh , dice *Nanak*, para que el Señor amanezca en tu Alma. (6)

Por Su Gracia, adquieres fama en el mundo. Oh mente mía, nunca olvides a Dios.

Por Su Gracia, gozas de prestigio. Oh mente tonta, medita en Él.

Por Su Gracia, tus tares son realizadas. Oh, mente mía, siéntelo cerca de ti.

Por Su Gracia, encuentras la Verdad. Oh, mente mía, fúndete en Él.

Por Su Gracia, todos y cada uno son salvados. Oh, dice *Nanak*, medita y canta Su Gloria. (7)

Quienes son inspirados por Él, entonan Su Nombre. Quienes son inspirados a cantar por Él, cantan las Gloriosas Alabanzas del Señor. **P. 271.**

La Iluminación llega por Su Gracia haciendo florecer tu ser.

Si al Señor Le place, hará Su Morada en tu corazón y aclarará tu entendimiento.

Oh Señor, todo lo valioso viene de Tu Misericordia solamente; por nuestra iniciativa nada podríamos obtener. Tus Criaturas, oh Señor, se apegan a lo que Tú dispones para ellos; nadie por sí mismo tiene poder. (8-6)

Shlok

El Señor es Inabarcable e Insondable; la liberación llega a aquél que repite Su Nombre.

Escuchen amigos, las maravillas que narran los Santos que le cantan al Señor. (1)

Ashtapadi VII

Vean como irradia el rostro del discípulo que vive entre hombres de Fe. Gozando de tal Compañía desaparecen las impurezas y el ego se diluye quedando en su lugar Bienaventurada Luz de Sabiduría. En Compañía de los Santos se percibe la Presencia del Señor, y toda desesperación y tristeza se alejan. Se obtiene la Preciosa Joya del Nombre y entonces sólo puede continuarse por el Sendero del Señor.

¿Qué puede decirse de las virtudes de un hombre de Fe? Dice *Nanak*, Su Gloria alcanza en verdad a la del Propio Señor. (1)

ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਅਗੋਚਰੁ ਮਿਲੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸਦਾ ਪਰਫੁਲੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਆਵਹਿ ਬਸਿ ਪੰਚਾ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਰਸੁ ਭੁੰਚਾ ॥ ਸਾਧ-ਸੰਗਿ ਹੋਇ ਸਭ ਕੀ ਰੇਨ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਨੋਹਰ ਬੈਨ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨ ਕਤਹੂੰ ਧਾਵੈ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਅਸਥਿਤਿ ਮਨੁ ਪਾਵੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਾਇਆ ਤੇ ਭਿੰਨ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭ ਸੁਪ੍ਰਸੰਨ ॥੨॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਦੁਸਮਨ ਸਭਿ ਮੀਤ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਹਾ ਪੁਨੀਤ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਕਿਸ ਸਿਉ ਨਹੀ ਬੈਰੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨ ਬੀਗਾ ਪੈਰੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨਾਹੀ ਕੋ ਮੰਦਾ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਜਾਨੈ ਪਰਮਾਨੰਦਾ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨਾਹੀ ਹਉ ਤਾਪੁ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਤਜੈ ਸਭੁ ਆਪੁ ॥ ਆਪੇ ਜਾਨੈ ਸਾਧ ਬਡਾਈ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਧ ਪ੍ਰਭੂ ਬਨਿ ਆਈ ॥੩॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨ ਕਬਹੂ ਧਾਵੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸਦਾ ਸੁਖ ਪਾਵੈ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਬਸਤੁ ਅਗੋਚਰ ਲਹੈ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਅਜਰੁ ਸਹੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਬਸੈ ਥਾਨਿ ਉਚੈ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਹਲਿ ਪਹੁਚੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਦ੍ਰਿੜੈ ਸਭਿ ਧਰਮ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਕੇਵਲ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਪਾਏ ਨਾਮ ਨਿਧਾਨ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਧੂ ਕੈ ਕੁਰਬਾਨ ॥੪॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸਭ ਕੁਲ ਉਧਾਰੈ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਸਾਜਨ ਮੀਤ ਕੁਟੰਬ ਨਿਸਤਾਰੈ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸੋ ਧਨੁ ਪਾਵੈ ॥ ਜਿਸੁ ਧਨ ਤੇ ਸਭੁ ਕੋ ਵਰਸਾਵੈ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਧਰਮ ਰਾਇ ਕਰੇ ਸੇਵਾ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸੋਭਾ ਸੁਰਦੇਵਾ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਪਾਪ ਪਲਾਇਨ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਗੁਨ ਗਾਇਨ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸ੍ਰਬ ਥਾਨ ਗੰਮਿ ॥

ਨਾਨਕ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸਫਲ ਜਨੰਮ ॥੫॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨਹੀ ਕਛੁ ਘਾਲ ॥ ਦਰਸਨੁ ਭੇਟਤ ਹੋਤ ਨਿਹਾਲ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਕਲੂਖਤ ਹਰੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨਰਕ ਪਰਹਰੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਈਹਾ ਊਹਾ ਸੁਹੇਲਾ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਬਿਛੁਰਤ ਹਰਿ ਮੇਲਾ ॥ ਜੋ ਇਛੈ ਸੋਈ ਫਲੁ ਪਾਵੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨ ਬਿਰਥਾ ਜਾਵੈ ॥ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ਸਾਧ ਰਿਦ ਬਸੈ ॥ ਨਾਨਕ ਉਧਰੈ ਸਾਧ ਸੁਨਿ ਰਸੈ ॥੬॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਸੁਨਉ ਹਰਿ ਨਾਉ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਹਰਿ ਕੇ ਗੁਨ ਗਾਉ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨ ਮਨ ਤੇ ਬਿਸਰੈ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਸਰਪਰ ਨਿਸਤਰੈ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਲਗੈ ਪ੍ਰਭੁ ਮੀਠਾ ॥ ਸਾਧੂ ਕੈ ਸੰਗਿ ਘਟਿ ਘਟਿ ਡੀਠਾ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਭਏ ਆਗਿਆਕਾਰੀ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਗਤਿ ਭਈ ਹਮਾਰੀ ॥ ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਮਿਟੇ ਸਭਿ ਰੋਗ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਧ ਭੇਟੇ ਸੰਜੋਗ ॥੭॥

saDh ke sang agocjar mile.
saDh ke sang sada parfule.
saDh ke sang avaji bas pancha.
saDhsang amrit ras bhuncha.
saDhsang jo-e sabh ki ren.
saDh ke sang manojar ben.
saDh ke sang na kataju^N Dhave.
saDhsang asthit man pave.
saDh ke sang ma-i-a te bjinn.
saDhsang Nanak parabhh suparsan. ॥2॥
saDhsang dusman sabh mit.
saDhu ke sang maja puni.
saDhsang kis si-o naji ber.
saDh ke sang na biga per.
saDh ke sang naji ko manda.
saDhsang yane parmananda.
saDh ke sang naji ja-o tap.
saDh ke sang tee sabh ap.
ape yane saDh bada-i.
Nanak saDh parabhu ban a-i. ॥3॥
saDh ke sang na kabhu Dhave.
saDh ke sang sada sukj pave.
saDhsang basat agocjar laje.
saDhu ke sang ear saje.
saDh ke sang base than uche.
saDhu ke sang majal pajucho.
saDh ke sang darirje sabh Dharam.
saDh ke sang keval parbarahm.
saDh ke sang pa-e nam niDhan.
Nanak saDhu ke kurban. ॥4॥
saDh ke sang sabh kul uDhare.
saDhsang sean mit kutamb nistare.
saDhu ke sang so Dhan pave.
yis Dhan te sabh ko varsave.
saDhsang Dharam ra-e kare seva.
saDh ke sang sobha surdeva.
saDhu ke sang pap pala-in.
saDhsang amrit gun ga-in.
saDh ke sang sarab than gamm.

Página 272

Nanak saDh ke sang safal yannam. ॥5॥
saDh ke sang naji kachh ghul.
darsan bhetat jot nihal.
saDh ke sang kalukjat jare.
saDh ke sang narak parjare.
saDh ke sang iha uha suhela.
saDhsang bichhurat jar mela.
yo ichhe so-i fal pave.
saDh ke sang na birtha yave.
parbarahm saDh rid base.
Nanak uDhre saDh sun rase. ॥6॥
saDh ke sang sun-o jar na-o.
saDhsang jar ke gun ga-o.
saDh ke sang na man te bisre.
saDhsang sarpar nistare.
saDh ke sang lage parabhh mitha.
saDhu ke sang ghat ghat ditha.
saDhsang bha-e agi-akari.
saDhsang gat bha-i jamari.
saDh ke sang mite sabh rog.
Nanak saDh bhete sanyog. ॥7॥

El discípulo que vive en Compañía de los Seres de Bien, logra obtener la Visión de lo Invisible y su vida desborda Plenitud. Obtiene con facilidad el control de las cinco pasiones, y tan sólo con probar el Sabor del Santo Nombre, queda satisfecho.

Se torna humilde, llegándose a comparar con el polvo que pisan los pies de los demás y de sus labios brotan Palabras de Néctar. Su mente conquista firme Estabilidad y es bendecido con Paz interior. Un hombre así no es tocado por las tentaciones del mundo. Oh, dice *Nanak*, ¿Cómo complace a Dios aquél que sólo busca la Compañía de los Santos?

Gozando de la Saad Sangat, la Sublime Compañía, aquel hombre se convierte en crisol de pureza y, desterrando de sí mismo cualquier rencor, transforma en amigos a los que eran sus enemigos. Conviviendo con seres virtuosos se conduce sin desviaciones por la buena Senda y deja de juzgar al prójimo. Conoce al Señor del Éxtasis Supremo y trascendiendo el sentido de la propia individualidad, aniquila al ego. Tal es la Grandeza de Sus Santos que sólo el Señor conoce. El Señor y Su Devoto forman la Unidad Verdadera.

En total Bondad vive el hombre sin inquietud; su mente descansa en permanente Paz.

Para él se vuelve posible concebir lo Inconcebible y, con una sonrisa, soportar lo insoportable.

Conserva su Conciencia en el más Elevado Estado, acercándose al Supremo Umbral de Dios Mismo. En tan Sagrada Compañía es aprendida la Sublime lección de la Fe y todo vínculo se establece con el Único y Supremo Señor. Aquél que goza de tal Asociación es recompensado con el Tesoro del Nombre. ¡Entrego mi vida como ofrenda a los Santos!

Un hombre que convive con seres virtuosos se salva a sí mismo y a todos los suyos.

En tal Compañía se encuentra inagotable Fuente de Riqueza, que *el Gurmukj* brinda a los demás como Dicha y Bienaventuranza.

Hasta el rey de la muerte rinde pleitesía a ese hombre y los ángeles cantan su Gloria.

Viviendo en Santa Compañía las propias faltas son borradas y se cantan Alabanzas al más Venerado Señor.

P. 272.

Cultivando la Compañía de los Santos se penetra en lo más recóndito de la Conciencia y la vida se torna fructífera en todos los campos.

Entrando en la dichosa esfera de la Saad Sangat, la Santa Compañía, cesa todo esfuerzo; la sola Presencia del Señor trae alivio y aclara toda confusión. El miedo a la oscuridad de la conciencia se desvanece y la mente conquista un Estado de permanente Quietud, que la seguirá hasta el más allá. El sentimiento de separación termina, el hombre retorna a su Señor y su vida no pasa en vano.

Dios Mismo reside en el corazón de Su Santo y las palabras de ese bienaventurado son Fuente de Salvación.

En la Compañía de los Santos, se escucha el *Naam*, el Nombre del Señor,.

En la Compañía de los Santos, canta las Gloriosas Alabanzas del Señor.

En la Compañía de los Santos, no Lo ignores en tu mente.

En la Compañía de los Santos, de seguro serás salvado.

En la Compañía de los Santos, Dios sabe muy Dulce.

En la Compañía de los Santos, Él es visto en cada corazón.

En la Compañía de los Santos, nos volvemos obedientes al Señor.

En la Compañía de los Santos, obtenemos el Estado de Salvación.

En la Compañía de los Santos, todas los males son sanados.

Oh, dice *Nanak*, uno encuentra a los Santos por un Destino elevado.

ਸਾਧ ਕੀ ਮਹਿਮਾ ਬੇਦ ਨ ਜਾਨਹਿ ॥ ਜੇਤਾ ਸੁਨਹਿ
ਤੇਤਾ ਬਖਿਆਨਹਿ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਉਪਮਾ ਤਿਹੁ ਗੁਣ
ਤੇ ਦੂਰਿ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਉਪਮਾ ਰਹੀ ਭਰਪੂਰਿ ॥ ਸਾਧ
ਕੀ ਸੋਭਾ ਕਾ ਨਾਹੀ ਅੰਤ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਸੋਭਾ ਸਦਾ
ਬੇਅੰਤ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਸੋਭਾ ਉਚ ਤੇ ਉਚੀ ॥ ਸਾਧ
ਕੀ ਸੋਭਾ ਮੁਚ ਤੇ ਮੁਚੀ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਸੋਭਾ ਸਾਧ
ਬਨਿ ਆਈ ॥ ਨਾਨਕ ਸਾਧ ਪ੍ਰਭ ਭੇਦੁ ਨ ਭਾਈ
॥੮॥੭॥ ਸਲੋਕੁ ॥ ਮਨਿ ਸਾਚਾ ਮੁਖਿ ਸਾਚਾ ਸੋਇ
॥ ਅਵਰੁ ਨ ਪੇਖੈ ਏਕਸੁ ਬਿਨੁ ਕੋਇ ॥ ਨਾਨਕ ਇਹ
ਲਛਣ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਹੋਇ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਦਾ ਨਿਰਲੇਪ ॥ ਜੈਸੇ ਜਲ ਮਹਿ
ਕਮਲ ਅਲੇਪ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਦਾ ਨਿਰਦੋਖ
॥ ਜੈਸੇ ਸੂਰੁ ਸਰਬ ਕਉ ਸੋਖ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਕੈ ਦ੍ਰਿਸਟਿ ਸਮਾਨਿ ॥ ਜੈਸੇ ਰਾਜ ਰੰਕ ਕਉ ਲਾਗੈ
ਤੁਲਿ ਪਵਾਨ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਧੀਰਜੁ ਏਕ ॥
ਜਿਉ ਬਸੁਧਾ ਕੋਉ ਖੋਦੈ ਕੋਉ ਚੰਦਨ ਲੇਪ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਇਹੋ ਗੁਨਾਉ ॥ ਨਾਨਕ ਜਿਉ ਪਾਵਕ
ਕਾ ਸਹਜ ਸੁਭਾਉ ॥੧॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਨਿਰਮਲ
ਤੇ ਨਿਰਮਲਾ ॥ ਜੈਸੇ ਮੈਲੁ ਨ ਲਾਗੈ ਜਲਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਮਨਿ ਹੋਇ ਪ੍ਰਗਾਸੁ ॥ ਜੈਸੇ ਧਰ ਉਪਰਿ
ਆਕਾਸੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਮਿਤ੍ਰੁ ਸਤ੍ਰੁ ਸਮਾਨਿ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਨਾਹੀ ਅਭਿਮਾਨ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਉਚ ਤੇ ਉਚਾ ॥ ਮਨਿ ਅਪਨੈ ਹੈ ਸਭ ਤੇ
ਨੀਚਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸੇ ਜਨ ਭਏ ॥ ਨਾਨਕ
ਜਿਨ ਪ੍ਰਭੁ ਆਪਿ ਕਰੇਇ ॥੨॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਸਗਲ ਕੀ ਰੀਨਾ ॥ ਆਤਮ ਰਸੁ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਚੀਨਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਸਭ ਉਪਰਿ ਮਇਆ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਤੇ ਕਛੁ ਬੁਰਾ ਨ ਭਇਆ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਦਾ ਸਮਦਰਸੀ ॥

ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਦ੍ਰਿਸਟਿ ਅੰਮ੍ਰਿਤੁ ਬਰਸੀ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਬੰਧਨ ਤੇ ਮੁਕਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆ-
ਨੀ ਕੀ ਨਿਰਮਲ ਜੁਗਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ
ਭੋਜਨੁ ਗਿਆਨ ॥ ਨਾਨਕ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ
ਬ੍ਰਹਮ ਧਿਆਨੁ ॥੩॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਏਕ ਉ-
ਪਰਿ ਆਸ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਨਹੀ ਬਿਨਾਸ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਗਰੀਬੀ ਸਮਾਹਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਪਰਉਪਕਾਰ ਉਮਾਹਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਕੈ ਨਾਹੀ ਧੰਧਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਲੈ ਧਾਵਤੁ ਬੰਧਾ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਹੋਇ ਸੁ ਭਲਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਸੁਫਲ ਫਲਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸੋਗਿ
ਸਗਲ ਉਧਾਰੁ ॥ ਨਾਨਕ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਜਪੈ
ਸਗਲ ਸੋਸਾਰੁ ॥੪॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਏਕੈ ਰੰਗ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਬਸੈ ਪ੍ਰਭੁ ਸੰਗ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਨਾਮੁ ਆਧਾਰੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਕੈ ਨਾਮੁ ਪਰਵਾਰੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਦਾ ਸਦ
ਜਾਗਤ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਅਹੰਬੁਧਿ ਤਿਆਗਤ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਮਨਿ ਪਰਮਾਨੰਦ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਘਰਿ ਸਦਾ ਅਨੰਦ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਸੁਖ ਸਹਜ ਨਿਵਾਸ ॥ ਨਾਨਕ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ
ਨਹੀ ਬਿਨਾਸ ॥੫॥

saDh ki majima bed na yaneh.
yeta suneh teta bakji-aneh.
saDh ki upma tihu gun te dur.
saDh ki upma raji bharpur.
saDh ki sobha ka naji ant.
saDh ki sobha sada be-ant.
saDh ki sobha uch te uchi.
saDh ki sobha much te muchi.
saDh ki sobha saDh ban a-i.
Nanak saDh parabh bhed na bha-i. ॥8॥7॥
shlok.
man sacha mukj sacha so-e.
avar na pekje ekas bin ko-e.
Nanak ih lachhan barahm gi-ani jo-e. ॥1॥
asatpadi.
barahm gi-ani sada nirlep.
yese yal meh kamal alep.
barahm gi-ani sada nirdokj.
yese sur sarab ka-o sokj.
barahm gi-ani ke darisat saman.
yese re rank ka-o lage tul pavan.
barahm gi-ani ke Dhire ek.
yi-o basuDha ko-u kjode ko-u chandan lep.
barahm gi-ani ka ihe guna-o.
Nanak yi-o pavak ka sahy subha-o. ॥1॥
barahm gi-ani nirmal te nirmala.
yese mel na lage yala.
barahm gi-ani ke man jo-e pargas.
yese Dhar upar akas.
barahm gi-ani ke mitar satar saman.
barahm gi-ani ke naji abjiman.
barahm gi-ani uch te ucha.
man apne he sabh te nicha.
barahm gi-ani se yan bha-e.
Nanak yin parabh ap kare-i. ॥2॥
barahm gi-ani sagal ki rina.
atam ras barahm gi-ani china.
barahm gi-ani ki sabh upar ma-i-a.
barahm gi-ani te kachh bura na bha-i-a.
barahm gi-ani sada samadrasi.

Página 273

barahm gi-ani ki darisat amrit barsi.
barahm gi-ani banDhan te mukta.
barahm gi-ani ki nirmal yugta.
barahm gi-ani ka bjoyan gi-an.
Nanak barahm gi-ani ka barahm Dhi-an. ॥3॥
barahm gi-ani ek upar as.
barahm gi-ani ka naji binas.
barahm gi-ani ke garibi samaja.
barahm gi-ani par-upkar omaja.
barahm gi-ani ke naji DhanDha.
barahm gi-ani le Dhavat banDha.
barahm gi-ani ke jo-e so bhala.
barahm gi-ani sufal fala.
barahm gi-ani sang sagal uDhar.
Nanak barahm gi-ani yape sagal sansar. ॥4॥
barahm gi-ani ke eke rang.
barahm gi-ani ke base parabh sang.
barahm gi-ani ke nam aDhar.
barahm gi-ani ke nam parvar.
barahm gi-ani sada sad yagat.
barahm gi-ani aja^N-buDh ti-agat.
barahm gi-ani ke man parmanand.
barahm gi-ani ke ghar sada anand.
barahm gi-ani sukj sahy nivas.
Nanak barahm gi-ani ka naji binas. ॥5॥

La Gloria de las personas Santas no es entendido ni en los *Vedas*, pues ellos pueden describir sólo lo que han escuchado.

La Grandeza de los Santos está más allá de las tres cualidades.

La Grandeza de las personas Santas prevalece por siempre.

La Gloria de las personas Santas, no tiene límite.

La Gloria de las personas Santas, es Infinita y Eterna.

La Gloria de las personas Santas, es lo más Alto de lo alto.

La Gloria de las personas Santas, es lo más Grande de lo grande.

La Gloria de las personas Santas, es sólo suya.

Oh, dice *Nanak*, no hay diferencia entre las personas Santas y Dios.

(8-7)

Shlok

El Uno Verdadero está en su mente y el Uno Verdadero está en sus labios. El sólo ve al Uno.

Oh, dice *Nanak*, estas son las cualidades de los seres concientes de Dios.

(1)

Ashtapadi VIII

El hombre despierto en Dios vive sin apegos en el mundo, tal como el loto que descansa en agua estancada sin mancharse. El hombre de Dios no puede ser condicionado por la maldad.

Así como el sol calienta a todos por igual y el viento refresca lo mismo al rey que al mendigo, así también, aquel hombre se interesa por los demás sin hacer distinciones.

El hombre de Dios se mantiene estable en la paciencia, tal como la tierra que no se inmuta al ser devastada por unos y sembrada por otros. El hombre de Dios tiene un valor ilimitado; es intenso como el fuego que abraza cuanto lo rodea.

(1)

El hombre de Dios ha logrado la mayor pureza, es como el agua, que aunque cambie de estado, sigue siendo la misma. La Iluminación de su mente es tan vasta como el cielo que se extiende sobre la tierra.

Percibe de igual manera a un amigo que a un enemigo, pues se halla liberado del ego divisorio. El hombre de Dios se encuentra a la mayor altura y sin embargo es humilde en Espíritu.

Solamente aquél que es visitado por la Perfecta Gracia del Señor, oh dice *Nanak*, puede alcanzar tan Elevada Conciencia.

(2)

El hombre despierto en Dios se compara a sí mismo con el polvo que los demás pisan y, sin embargo, él conoce la Esencia del Alma.

Participa de su bondad a todos y es incapaz de dañar a alguien.

No hace distinción entre unos y otros.

P. 273.

Donde quiera que el ser conciente de Dios, posa su mirada, sus ojos derraman Néctar.

El ser conciente de Dios está libre de enredos.

La vida del ser conciente de Dios es impecablemente Pura.

La Sabiduría es el alimento del ser conciente de Dios.

Oh, dice *Nanak*, el ser conciente de Dios vive absorto en la Meditación del Señor.

(3)

El hombre conciente de Dios centra sus esperanzas en el Uno Solo.

El ser conciente de Dios, nunca perecerá.

El ser conciente de Dios, procura humildad en su mente.

El ser conciente de Dios, tiene como único deleite, hacer el Bien a otros.

El ser conciente de Dios no tiene limitaciones ni ataduras mundanas.

El ser conciente de Dios, somete a voluntad su mente inquieta.

El ser conciente de Dios, actúa por el Bien común.

El ser conciente de Dios destella en flor.

En la compañía del ser conciente de Dios, todos encuentran la Salvación.

Oh, dice *Nanak*, a través del ser conciente de Dios, el mundo entero medita en Dios.

(4)

El ser conciente de Dios, desborda de Amor por el Uno.

El ser conciente de Dios, habita en Dios.

El ser conciente de Dios, toma el *Naam*, el Nombre de Dios como su Único Soporte.

El ser conciente de Dios, toma al *Naam*, como su propia familia.

El ser conciente de Dios, vive despierto y conciente, por siempre y para siempre.

El ser conciente de Dios, renuncia a su orgulloso ego.

En la mente del ser conciente de Dios, hay Suprema Dicha.

En el hogar del ser conciente de Dios, hay permanente Éxtasis. El ser conciente de Dios, habita en profunda Paz.

Oh, dice *Nanak*, el ser conciente de Dios, nunca perecerá.

(5)

ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਬ੍ਰਹਮ ਕਾ ਬੇਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆ-
ਨੀ ਏਕ ਸੰਗਿ ਹੇਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਹੋਇ
ਅਚਿੰਤ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਨਿਰਮਲ ਮੰਤ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਜਿਸੁ ਕਰੈ ਪ੍ਰਭੁ ਆਪਿ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਬਡ ਪਰਤਾਪ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ
ਦਰਸੁ ਬਡਭਾਗੀ ਪਾਈਐ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਉ
ਬਲਿ ਬਲਿ ਜਾਈਐ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਉ ਖੋਜਹਿ
ਮਹੇਸੁਰ ॥ ਨਾਨਕ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਆਪਿ ਪਰਮੇਸੁਰ
॥੬॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਕੀਮਤਿ ਨਾਹਿ ॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਕੈ ਸਗਲ ਮਨ ਮਾਹਿ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਕਾ ਕਉਨ ਜਾਨੈ ਭੇਦੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਉ ਸਦਾ
ਅਦੇਸੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਕਥਿਆ ਨ ਜਾਇ
ਅਧਾਰੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਰਬ ਕਾ ਠਾਕੁਰੁ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਮਿਤਿ ਕਉਨੁ ਬਖਾਨੈ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਗਤਿ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਜਾਨੈ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਅੰਤੁ ਨ ਪਾਰੁ ॥ ਨਾਨਕ
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਉ ਸਦਾ ਨਮਸਕਾਰੁ ॥੭॥ ਬ੍ਰਹਮ
ਗਿਆਨੀ ਸਭ ਸ੍ਰਿਸਟਿ ਕਾ ਕਰਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆ-
ਨੀ ਸਦ ਜੀਵੈ ਨਹੀ ਮਰਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਮੁਕਤਿ ਜੁਗਤਿ ਜੀਅ ਕਾ ਦਾਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ
ਪੂਰਨ ਪੁਰਖੁ ਬਿਧਾਤਾ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਅਨਾਥ
ਕਾ ਨਾਥੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਸਭ ਊਪਰਿ ਹਾਥੁ
॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕਾ ਸਗਲ

ਅਕਾਰੁ ॥ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਆਪਿ ਨਿਰੰਕਾਰੁ ॥
ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਕੀ ਸੋਭਾ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਬਨੀ ॥
ਨਾਨਕ ਬ੍ਰਹਮ ਗਿਆਨੀ ਸਰਬ ਕਾ ਧਨੀ ॥੮॥੮॥
ਸਲੋਕੁ ॥ ਉਰਿ ਧਾਰੈ ਜੋ ਅੰਤਰਿ ਨਾਮੁ ॥ ਸਰਬ ਮੈ
ਪੈਖੈ ਭਗਵਾਨੁ ॥ ਨਿਮਖ ਨਿਮਖ ਠਾਕੁਰ ਨਮਸਕਾਰੈ
॥ ਨਾਨਕ ਓਹੁ ਅਪਰਸੁ ਸਗਲ ਨਿਸਤਾਰੈ ॥੧॥
ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਮਿਥਿਆ ਨਾਹੀ ਰਸਨਾ ਪਰਸ ॥ ਮਨ
ਮਹਿ ਪ੍ਰੀਤਿ ਨਿਰੰਜਨ ਦਰਸ ॥ ਪਰ ਤ੍ਰਿਅ ਰੂਪੁ ਨ
ਪੈਖੈ ਨੇਤ੍ਰੁ ॥ ਸਾਧ ਕੀ ਟਹਲ ਸੰਤਸੰਗਿ ਹੇਤੁ ॥ ਕਰਨ
ਨ ਸੁਨੈ ਕਾਹੂ ਕੀ ਨਿੰਦਾ ॥ ਸਭ ਤੇ ਜਾਨੈ ਆਪਸ
ਕਉ ਮੰਦਾ ॥ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਬਿਖਿਆ ਪਰਹਰੈ ॥ ਮਨ
ਕੀ ਬਾਸਨਾ ਮਨ ਤੇ ਟਰੈ ॥ ਇੰਦ੍ਰੀ ਜਿਤ ਪੰਚ ਦੋਖ
ਤੇ ਰਹਤ ॥ ਨਾਨਕ ਕੋਟਿ ਮਧੋ ਕੋ ਐਸਾ ਅਪਰਸ
॥੧॥ ਬੈਸਨੋ ਸੋ ਜਿਸੁ ਊਪਰਿ ਸੁਪ੍ਰਸੰਨ ॥ ਬਿਸਨ
ਕੀ ਮਾਇਆ ਤੇ ਹੋਇ ਭਿੰਨ ॥ ਕਰਮ ਕਰਤ ਹੋਵੈ
ਨਿਹਕਰਮ ॥ ਤਿਸੁ ਬੈਸਨੋ ਕਾ ਨਿਰਮਲ ਧਰਮ ॥
ਕਾਹੂ ਫਲ ਕੀ ਇਛਾ ਨਹੀ ਬਾਛੈ ॥ ਕੇਵਲ ਭਗਤਿ
ਕੀਰਤਨ ਸੰਗਿ ਰਾਚੈ ॥ ਮਨ ਤਨ ਅੰਤਰਿ ਸਿਮਰਨ
ਗੋਪਾਲ ॥ ਸਭ ਊਪਰਿ ਹੋਵਤ ਕਿਰਪਾਲ ॥ ਆਪਿ
ਦ੍ਰਿੜੈ ਅਵਰਹ ਨਾਮੁ ਜਪਾਵੈ ॥ ਨਾਨਕ ਓਹੁ ਬੈਸਨੋ
ਪਰਮ ਗਤਿ ਪਾਵੈ ॥੨॥

barahm gi-ani barahm ka beta.
barahm gi-ani ek sang heta.
barahm gi-ani ke jo-e achint.
barahm gi-ani ka nirmal mant.
barahm gi-ani yis kare parabh ap.
barahm gi-ani ka bad partap.
barahm gi-ani ka daras badbhagi pa-i-e.
barahm gi-ani ka-o bal bal ya-i-e.
barahm gi-ani ka-o kjoyeh majesur.
Nanak barahm gi-ani ap parmesur. ॥6॥
barahm gi-ani ki kimat̃ naji.
barahm gi-ani ke sagal man maji.
barahm gi-ani ka ka-un yane bhed̃.
barahm gi-ani ka-o sad̃a ades̃.
barahm gi-ani ka kathi-a na ya-e aDhakj-yar.
barahm gi-ani sarab ka thakur.
barahm gi-ani ki mit̃ ka-un bak̃jane.
barahm gi-ani ki gat̃ barahm gi-ani yane.
barahm gi-ani ka ant̃ na par.
Nanak barahm gi-ani ka-o sad̃a namaskar. ॥7॥
barahm gi-ani sabh sarisat ka kart̃a.
barahm gi-ani sad̃ yive naji mart̃a.
barahm gi-ani mukat̃ yugat̃ yi-a ka data.
barahm gi-ani puran purak̃j biDhata.
barahm gi-ani anath ka nath.
barahm gi-ani ka sabh upar jath.
barahm gi-ani ka sagal akar.

Página 274

barahm gi-ani ap nirankar.
barahm gi-ani ki sobha barahm gi-ani bani.
Nanak barahm gi-ani sarab ka Dhani. ॥8॥8॥
shlok.
ur Dhare yo ant̃ar nam.
sarab me pek̃je bhagvan.
nimak̃j nimak̃j thakur namaskare.
Nanak oh apras sagal nist̃are. ॥1॥
asatpadi.
mithi-a naji rasna paras.
man meh parit̃ niranyan daras.
par tari-a rup na pek̃je netar.
saDh ki tajal satsang het̃.
karan na sune kaju ki ninda.
sabh te yane apas ka-o manda.
gur parsad̃ bik̃ji-a parjare.
man ki basna man te tare.
indri yit̃ panch dokj te rajat̃.
Nanak kot maDhe ko esa apras. ॥1॥
besno so yis upar suparsan.
bisan ki ma-i-a te jo-e bjinn.
karam karat̃ jove nihkaram.
tis besno ka nirmal Dharam.
kaju fal ki ichha naji bachhe.
keval bhagat̃ kirt̃an sang rache.
man tan ant̃ar simran gopal.
sabh upar jovat̃ kirpal.
ap darije avrah nam yapave.
Nanak oh besno param gat̃ pave. ॥2॥

El ser conciente de Dios, ama los Atributos de la Divinidad.
El ser conciente de Dios, está enamorado del Uno Solo.
El ser conciente de Dios, Al igual que su Señor, se encuentra libre de cuidados, nada le aflige ni le preocupa.
Prístinas y claras son las Enseñanzas del ser conciente de Dios. Al ser conciente de Dios, lo crea sólo Dios. Glo-
riosa es la Grandeza del ser conciente de Dios. El Darshan, la Bendita Visión del ser conciente de Dios, es obtenida
por una maravillosa fortuna.
Al ser conciente de Dios, ofrezco mi vida en sacrificio.
El ser conciente de Dios, es buscado por el gran dios Shiva.
Oh, dice *Nanak*, el ser conciente de Dios, es el Mismo Supremo Dios nuestro Señor. (6)
El ser conciente de Dios, no podría ser suficientemente apreciado.
El ser conciente de Dios, lo tiene todo en el interior de su mente. ¿Quien podría conocer el Misterio del ser
conciente de Dios?

Por eso me postro reverente a los pies del ser conciente de Dios.
El ser conciente de Dios, no podría ser descrito con palabras.
El ser conciente de Dios, es el Señor y Maestro de todos. ¿Quién podría describir Sus Límites?
Sólo el ser conciente de Dios podría conocer el Estado del ser conciente de Dios.
El ser conciente de Dios no tiene ni fin ni límite alguno.
Oh, dice *Nanak*, ante el ser conciente de Dios, póstrate para siempre en Reverencia. (7)
El ser conciente de Dios, es el Creador del Universo entero.
El ser conciente de Dios, vive para siempre y no muere.
El ser conciente de Dios, es el Dador del Camino a la Liberación del Alma.
El ser conciente de Dios, es el Perfecto Ser Supremo, Quien lo orchestra todo.
El ser conciente de Dios, es la ayuda del desamparado.
El ser conciente de Dios, extiende su mano hacia todo.
Al ser conciente de Dios, le pertenece la entera Creación. **P. 274**
El ser conciente de Dios, es Él Mismo el Señor Sin Forma.
La Gloria del ser conciente de Dios, le pertenece sólo al ser conciente de Dios.
Oh, dice *Nanak*, el ser conciente de Dios, es el Señor de todo. (8-8)

Shlok

El auténtico Santo es aquél que encumbra el *Naam*, el Nombre de Dios en su corazón, aquél que ve a su Señor
reflejado en todos los seres. Aquél que Lo adora en cada instante de su vida.
Oh, dice *Nanak*, un hombre así es capaz de salvar a la humanidad entera, un ser en verdad purificado jamás dejaría
que una mentira profanara sus labios; así emancipa a todos. (1)

Ashtapadi IX

Los labios no hablan falsedad en aquél que ama al Señor y ve al Ser Puro en su mente.
Su mirada no está puesta en la belleza de la mujer de otro, sirve a los Santos y ama a Dios.
Nunca es tentado a escuchar la calumnia dirigida a otros. Piensa que él es la peor de las criaturas y que por la
Gracia del *Guru* abandona su maldad y se deshace de los deseos de su mente. Ocupa su pensamiento permanentemente
en la propia depuración, disciplina su instinto sexual y se libera de los cinco enemigos.
Dice *Nanak*, difícil es en verdad encontrar entre millones de hombres a alguien que irradie tal santidad y tal
pureza. (1)
El auténtico Vishnuita es aquél que ha alcanzado la Comunión con Dios y que ve a su Señor a través de los velos
del mundo de Vishnú. Ese hombre cumple con su deber sin pensar en recompensa alguna y goza de la más pura Fe.
En verdad no anhela los frutos de su labor, su mente se satisface plenamente en la Alabanza del Señor. Su cuerpo,
mente y espíritu permanecen absortos en la Meditación de Dios, el Protector de la Tierra, y su proyección íntegra
desborda Misericordia a todos.
Ese hombre contempla el *Naam*, el Nombre del Señor e induce a que otros hagan lo mismo. Tal Vishnuita vive en
Estado de Éxtasis. (2)

ਭਗਉਤੀ ਭਗਵੰਤ ਭਗਤਿ ਕਾ ਰੰਗੁ ॥ ਸਗਲ
ਤਿਆਗੈ ਦੁਸਟ ਕਾ ਸੰਗੁ ॥ ਮਨ ਤੇ ਬਿਨਸੈ ਸਗਲਾ
ਭਰਮੁ ॥ ਕਰਿ ਪੂਜੈ ਸਗਲ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ
ਪਾਪਾ ਮਲੁ ਖੋਵੈ ॥ ਤਿਸੁ ਭਗਉਤੀ ਕੀ ਮਤਿ ਉਤਮ
ਹੋਵੈ ॥ ਭਗਵੰਤ ਕੀ ਟਹਲ ਕਰੈ ਨਿਤ ਨੀਤਿ ॥
ਮਨੁ ਤਨੁ ਅਰਪੈ ਬਿਸਨ ਪਰੀਤਿ ॥ ਹਰਿ ਕੇ ਚਰਨ
ਹਿਰਦੈ ਬਸਾਵੈ ॥ ਨਾਨਕ ਐਸਾ ਭਗਉਤੀ ਭਗਵੰਤ
ਕਉ ਪਾਵੈ ॥੩॥ ਸੋ ਪੰਡਿਤੁ ਜੋ ਮਨੁ ਪਰਬੋਧੈ ॥
ਰਾਮ ਨਾਮੁ ਆਤਮ ਮਹਿ ਸੋਧੈ ॥ ਰਾਮ ਨਾਮ ਸਾਰੁ
ਰਸੁ ਪੀਵੈ ॥ ਉਸੁ ਪੰਡਿਤ ਕੈ ਉਪਦੇਸਿ ਜਗੁ ਜੀਵੈ
॥ ਹਰਿ ਕੀ ਕਥਾ ਹਿਰਦੈ ਬਸਾਵੈ ॥ ਸੋ ਪੰਡਿਤੁ
ਫਿਰਿ ਜੋਨਿ ਨ ਆਵੈ ॥ ਬੇਦ ਪੁਰਾਨ ਸਿਮ੍ਰਿਤਿ ਬੂਝੈ
ਮੂਲੁ ॥ ਸੁਖਮ ਮਹਿ ਜਾਨੈ ਅਸਥੂਲੁ ॥ ਚਹੁ ਵਰਨਾ
ਕਉ ਦੇ ਉਪਦੇਸੁ ॥ ਨਾਨਕ ਉਸੁ ਪੰਡਿਤ ਕਉ ਸਦਾ
ਅਦੇਸੁ ॥੪॥ ਬੀਜ ਮੰਤ੍ਰੁ ਸਰਬ ਕੋ ਗਿਆਨੁ ॥ ਚਹੁ
ਵਰਨਾ ਮਹਿ ਜਪੈ ਕੋਉ ਨਾਮੁ ॥ ਜੋ ਜੋ ਜਪੈ ਤਿਸ
ਕੀ ਗਤਿ ਹੋਇ ॥ ਸਾਧਸੰਗਿ ਪਾਵੈ ਜਨੁ ਕੋਇ ॥
ਕਰਿ ਕਿਰਪਾ ਅੰਤਰਿ ਉਰ ਧਾਰੈ ॥ ਪਸੁ ਪ੍ਰੇਤ ਮੁਖਦ
ਪਾਥਰ ਕਉ ਤਾਰੈ ॥ ਸਰਬ ਰੋਗ ਕਾ ਅਉਖਦੁ ਨਾਮੁ
॥ ਕਲਿਆਣ ਰੂਪ ਮੰਗਲ ਗੁਣ ਗਾਮ ॥ ਕਾਹੂ ਜੁ-
ਗਤਿ ਕਿਤੈ ਨ ਪਾਈਐ ਧਰਮਿ ॥ ਨਾਨਕ ਤਿਸੁ
ਮਿਲੈ ਜਿਸੁ ਲਿਖਿਆ ਧੁਰਿ ਕਰਮਿ ॥੫॥ ਜਿਸ ਕੈ

ਮਨਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਕਾ ਨਿਵਾਸੁ ॥ ਤਿਸ ਕਾ ਨਾਮੁ ਸਤਿ
ਰਾਮਦਾਸੁ ॥ ਆਤਮ ਰਾਮੁ ਤਿਸੁ ਨਦਰੀ ਆਇਆ
॥ ਦਾਸ ਦਸੰਤਣ ਭਾਇ ਤਿਨਿ ਪਾਇਆ ॥ ਸਦਾ
ਨਿਕਟਿ ਨਿਕਟਿ ਹਰਿ ਜਾਨੁ ॥ ਸੋ ਦਾਸ ਦਰਗਹ
ਪਰਵਾਨੁ ॥ ਅਪੁਨੇ ਦਾਸ ਕਉ ਆਪਿ ਕਿਰਪਾ ਕਰੈ
॥ ਤਿਸੁ ਦਾਸ ਕਉ ਸਭ ਸੋਝੀ ਪਰੈ ॥ ਸਗਲ ਸੰਗਿ
ਆਤਮ ਉਦਾਸੁ ॥ ਐਸੀ ਜੁਗਤਿ ਨਾਨਕ ਰਾਮਦ-
ਾਸੁ ॥੬॥ ਪ੍ਰਭ ਕੀ ਆਗਿਆ ਆਤਮ ਹਿਤਾਵੈ ॥
ਜੀਵਨ ਮੁਕਤਿ ਸੋਊ ਕਹਾਵੈ ॥ ਤੈਸਾ ਹਰਖੁ ਤੈਸਾ
ਉਸੁ ਸੋਗੁ ॥ ਸਦਾ ਅਨੰਦੁ ਤਹ ਨਹੀ ਬਿਓਗੁ ॥
ਤੈਸਾ ਸੁਵਰਨੁ ਤੈਸੀ ਉਸੁ ਮਾਟੀ ॥ ਤੈਸਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤੁ
ਤੈਸੀ ਬਿਖੁ ਖਾਟੀ ॥ ਤੈਸਾ ਮਾਨੁ ਤੈਸਾ ਅਭਿਮਾਨੁ
॥ ਤੈਸਾ ਰੰਗੁ ਤੈਸਾ ਰਾਜਾਨੁ ॥ ਜੋ ਵਰਤਾਏ ਸਾਈ
ਜੁਗਤਿ ॥ ਨਾਨਕ ਓਹੁ ਪੁਰਖੁ ਕਹੀਐ ਜੀਵਨ ਮੁ-
ਕਤਿ ॥੭॥ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਕੇ ਸਗਲੇ ਠਾਉ ॥ ਜਿਤੁ
ਜਿਤੁ ਘਰਿ ਰਾਖੈ ਤੈਸਾ ਤਿਨ ਨਾਉ ॥ ਆਪੇ ਕਰਨ
ਕਰਾਵਨ ਜੋਗੁ ॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਫੁਨਿ ਹੋਗੁ ॥
ਪਸਰਿਓ ਆਪਿ ਹੋਇ ਅਨਤ ਤਰੰਗੁ ॥ ਲਖੇ ਨ
ਜਾਹਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਕੇ ਰੰਗੁ ॥ ਜੈਸੀ ਮਤਿ ਦੇਇ ਤੈਸਾ
ਪਰਗਾਸ ॥ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ਕਰਤਾ ਅਬਿਨਾਸ ॥ ਸਦਾ
ਸਦਾ ਸਦਾ ਦਇਆਲ ॥ ਸਿਮਰਿ ਸਿਮਰਿ ਨਾਨਕ
ਭਏ ਨਿਹਾਲ ॥੮॥੯॥

bhag-utī bhagvant bhagat ka rang.
sagal ti-age dusat ka sang.
man te binse sagla bharam.
kar puye sagal parbarahm.
saDhsang papa mal kjove.
tis bhag-utī ki mat utam jove.
bhagvant ki tajal kare nit nit.
man tan arpe bisan pariṭ.
jar ke charan hirde basave.
Nanak esa bhag-utī bhagvant ka-o pave. ॥3॥
so pandit yo man parboDhe.
ram nam atam meh soDhe.
ram nam sar ras pive.
us pandit ke updes yag yive.
jar ki katha hirde basave.
so pandit fir yon na ave.
bed puran simrit buyhe mul.
sukjam meh yane asthul.
chaju varna ka-o de updes.
Nanak us pandit ka-o sada ades. ॥4॥
biy mantar sarab ko gi-an.
chaju varna meh yape ko-u nam.
yo yo yape tis ki gat jo-e.
saDhsang pave yan ko-e.
kar kirpa antar ur Dhare.
pas paret mughad patjar ka-o tare.
sarab rog ka a-ukjad nam.
kali-an rup mangal gun gam.
kaju yugat kite na pa-i-e Dharam.
Nanak tis mile yis likji-a Dhur karam. ॥5॥
yis ke man parbarahm ka nivas.

Página 275

tis ka nam sat ramdas.
atam ram tis nadri a-i-a.
das dasantan bha-e tin pa-i-a.
sada nikat nikat jar yan.
so das dargeh parvan.
apune das ka-o ap kirpa kare.
tis das ka-o sabh soyhi pare.
sagal sang atam udas.
esi yugat Nanak ramdas. ॥6॥
parabh ki agi-a atam hitave.
yivan mukat so-u kajave.
tesa jarakj tesa us sog.
sada anand tah naji bi-og.
tesa suvran tesi us mati.
tesa amrit tesi bikj kjati.
tesa man tesa abjiman.
tesa rank tesa rean.
yo varta-e sa-i yugat.
Nanak oh purakj kaji-e yivan mukat. ॥7॥
parbarahm ke sagle tha-o.
yit yit ghar rakje tesa tin na-o.
ape karan karavan yog.
parabh bhave so-i fun jog.
pasri-o ap jo-e anat tarang.
lakje na yaji parbarahm ke rang.
yesi mat de-e tesa pargas.
parbarahm karta abinas.
sada sada sada da-i-al.
simar simar Nanak bha-e nihal. ॥8॥9॥

El verdadero Bagauti es aquél que dedica su vida a la Adoración del Señor.

Él se abstiene de cualquier apego pernicioso, y liberando su mente de la duda, reconoce la Presencia de Dios en todo. Tal hombre cultiva la Compañía de los Santos y logra purificar su mente de toda falta. Así es en verdad la vida del Bagauti, quien con mente absorta se dedica noche y día al Servicio de Dios y se postra en cuerpo y Alma a los Pies de su Señor.

Tal Devoto, oh, dice *Nanak*, alcanza el objeto de su Amor, Dios Mismo. (3)

Un Pandit es aquél que controla su propia mente, y contemplando el Nombre de Dios, bebe de Su Esencia. El mundo entero podría ser sostenido por las enseñanzas de un hombre así; la Verdad del Señor lo acompaña siempre.

Un hombre así no volverá a sufrir los dolores del nacimiento, pues conociendo la Verdadera Esencia de los *Vedas*, los *Puranas* y los textos Semíticos, ve al mundo visible contenido dentro del mundo invisible. Él puede revelar la Sabiduría del Señor a hombres de cualquier casta. Oh, dice *Nanak*, me postro por siempre ante tal Pandit. (4)

La Semilla del Nombre se encuentra sembrada en cada corazón; cualquiera que repite el Nombre sin importar su casta, obtiene la Salvación. Sólo en la Saad Sangat, la Compañía de los Santos puede aprenderse a pronunciar el Nombre; es por Gracia Divina que el Nombre se posa en nosotros. Es por ese Nombre que los necios y los *Manmukjs* son conducidos a través del terrible mar de las existencias. El *Naam*, el Nombre del Señor sana cualquier enfermedad y recitando Sus Alabanzas, llega el Júbilo de la Liberación. Sólo a través del Nombre se alcanza a Dios y tal conocimiento es obtenido por el Buen *Karma*, el Divino Designio. (5)

Solamente aquél en cuya mente reside el Señor, merece ser llamado Siervo de Dios.

P. 275.

Su Nombre es en Verdad Ram Das, el Sirviente del Señor obtiene la Visión del Señor que prevalece en todo. Aquél que nunca pierde de vista la Presencia de Dios, será el siervo aceptado en la Corte del Señor.

Porque el que es tocado por la Gracia del Señor, concibe todas las cosas desde su interior.

Ese hombre vive sin apegos entre la gente; así se comporta el Sirviente de Dios. (6)

Aquél que adecua su Alma a la Voluntad de Dios, en esta vida logra la Iluminación. En ese Sublime Estado, deja de hacer distinción entre el placer y el dolor; no vuelve a entristecerse y vive en Éxtasis. Para ese Santo no es más valioso el codiciado oro que el simple polvo y no es más sabroso el delicioso licor, que la amarga copa de veneno. Él es indiferente al Honor y al deshonor, y no hace distinción entre el rey y el pordiosero, pues el Único Sendero que sigue es el de la Voluntad de Dios. Oh, dice *Nanak*, aquél que en esa Conciencia transita por la vida, en verdad, ya ha conquistado la Liberación. (7)

Todos los lugares y sus moradores pertenecen a Dios.

Tal como uno adorne su propio templo, así es como los demás lo conocerán. Dios es el Único Actor y cualquiera que sea Su Voluntad ha de realizarse.

Dios, como el Vasto Océano, ha expandido Su Presencia en olas interminables de creación.

Nadie conoce del todo las formas en que el Señor se manifiesta; la Visión que cada uno tiene de Él depende de la claridad que le haya sido concedida.

Pero Eterno es el Creador, el Dios que todo lo trasciende y Eterna es Su Misericordia, que brinda salvación a todo aquél que medite en Él. (8-9)

ਸਲੋਕੁ ॥ ਉਸਤਤਿ ਕਰਹਿ ਅਨੇਕ ਜਨ ਅੰਤੁ ਨ ਪਾਰਾਵਾਰ ॥ ਨਾਨਕ ਰਚਨਾ ਪ੍ਰਭਿ ਰਚੀ ਬਹੁ ਬਿਧਿ ਅਨਿਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਹੋਏ ਪੁਜਾਰੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਆਚਾਰ ਬਿਉਹਾਰੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਭਏ ਤੀਰਥ ਵਾਸੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਬਨ ਭ੍ਰਮਹਿ ਉਦਾਸੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਬੇਦ ਕੇ ਸ੍ਰੋਤੇ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਤਪੀਸੁਰ ਹੋਤੇ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਆਤਮ ਧਿਆਨੁ ਧਾਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਕਬਿ ਕਾਬਿ ਬੀਚ-ਾਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਨਵਤਨ ਨਾਮ ਧਿਆਵਹਿ ॥ ਨਾਨਕ ਕਰਤੇ ਕਾ ਅੰਤੁ ਨ ਪਾਵਹਿ ॥੧॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਭਏ ਅਭਿਮਾਨੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਅੰਧ ਅਗਿਆਨੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਕਿਰਪਨ ਕਠੋਰ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਅਭਿਗ ਆਤਮ ਨਿਕੋਰ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਰ ਦਰਬ ਕਉ ਹਿਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਰ ਦੂਖਨਾ ਕਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਮਾਇਆ ਸ੍ਰਮ ਮਾਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਰਦੇਸ ਭ੍ਰਮਾਹਿ ॥ ਜਿਤੁ ਜਿਤੁ ਲਾਵਹੁ ਤਿਤੁ ਤਿਤੁ ਲਗਨਾ ॥ ਨਾਨਕ ਕਰਤੇ ਕੀ ਜਾਨੈ ਕਰਤਾ ਰਚਨਾ ॥੨॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਸਿਧ ਜਤੀ ਜੋਗੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਰਾਜੇ ਰਸ ਭੋਗੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪੰਖੀ ਸਰਪ ਉਪਾਏ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਾਥਰ ਬਿਰਖ ਨਿਪਜਾਏ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਵਣ ਪਾਣੀ ਬੈਸੰਤਰ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਦੇਸ ਭੂ ਮੰਡਲ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ

ਸਸੀਅਰ ਸੂਰ ਨਖੁੜੁ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਦੇਵ ਦਾਨਵ ਇੰਦ੍ਰ ਸਿਰਿ ਛੜੁ ॥ ਸਗਲ ਸਮਗ੍ਰੀ ਅਪਨੈ ਸੁਤਿ ਧਾਰੈ ॥ ਨਾਨਕ ਜਿਸੁ ਜਿਸੁ ਭਾਵੈ ਤਿਸੁ ਤਿਸੁ ਨਿ-ਸਤਾਰੈ ॥੩॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਰਾਜਸ ਤਾਮਸ ਸਾਤਕ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਬੇਦ ਪੁਰਾਨ ਸਿਮ੍ਰਿਤਿ ਅਰੁ ਸਾਸਤ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਕੀਏ ਰਤਨ ਸਮੁਦ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਨਾਨਾ ਪ੍ਰਕਾਰ ਜੰਤ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਕੀਏ ਚਿਰ ਜੀਵੇ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਗਿਰੀ ਮੇਰ ਸੁਵਰਨ ਥੀਵੇ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਜਖੁ ਕਿੰਨਰ ਪਿਸਾਚ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਭੂਤ ਪ੍ਰੇਤ ਸੂਕਰ ਮ੍ਰਿਗਾਚ ॥ ਸਭ ਤੇ ਨੇਰੈ ਸਭਹੁ ਤੇ ਦੂਰਿ ॥ ਨਾਨਕ ਆਪਿ ਅਲਿਪਤੁ ਰਹਿਆ ਭਰਪੂਰਿ ॥੪॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਾਤਾਲ ਕੇ ਵਾਸੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਨਰਕ ਸੁਰਗ ਨਿਵਾਸੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਜਨਮਹਿ ਜੀਵਹਿ ਮਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਬਹੁ ਜੋਨੀ ਫਿਰਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਬੈਠਤ ਹੀ ਖਾਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਘਾਲਹਿ ਥਕਿ ਪਾਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਕੀਏ ਧਨਵੰਤ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਮਾਇਆ ਮਹਿ ਚਿੰਤ ॥ ਜਹ ਜਹ ਭਾਣਾ ਤਹ ਤਹ ਰਾਖੇ ॥ ਨਾਨਕ ਸਭੁ ਕਿਛੁ ਪ੍ਰਭ ਕੈ ਹਾਥੇ ॥੫॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਭਏ ਬੈਰਾਗੀ ॥ ਰਾਮ ਨਾਮ ਸੰਗਿ ਤਿਨਿ ਲਿਵ ਲਾਗੀ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪ੍ਰਭ ਕਉ ਖੋਜੰਤੇ ॥ ਆਤਮ ਮਹਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮੁ ਲਹੰਤੇ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਦਰਸਨ ਪ੍ਰਭ ਪਿਆਸ ॥ ਤਿਨ ਕਉ ਮਿਲਿਓ ਪ੍ਰਭੁ ਅਬਿਨਾਸ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਮਾਗਹਿ ਸਤਸੰਗੁ ॥ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਤਿਨ ਲਾਗਾ ਰੰਗੁ ॥ ਜਿਨ ਕਉ ਹੋਏ ਆਪਿ ਸੁਪ੍ਰਸੰਨ ॥ ਨਾਨਕ ਤੇ ਜਨ ਸਦਾ ਧਨਿ ਧੰਨਿ ॥੬॥

shlok.
ustat karaji anek yan ant na paravar.
Nanak rachna parabh rachi bajo biDh anik parkar. ||1||
asatpadi.
ka-i kot jo-e puyari.
ka-i kot acjar bi-uhari.
ka-i kot bha-e tirath vasi.
ka-i kot ban bharmeh udasi.
ka-i kot bed ke sarote.
ka-i kot tapisur jote.
ka-i kot atam Dhi-an Dhareh.
ka-i kot kab kab bichareh.
ka-i kot navtan nam Dhi-avaji.
Nanak karte ka ant na pavaji. ||1||
ka-i kot bha-e abjmani.
ka-i kot anDh agi-ani.
ka-i kot kirpan katjor.
ka-i kot abjig atam nikor.
ka-i kot par darab ka-o hireh.
ka-i kot par dukjna karaji.
ka-i kot ma-i-a saram maji.
ka-i kot pardes bharmaji.
yit yit lavhu tit tit lagna.
Nanak karte ki yane karta rachna. ||2||
ka-i kot siDh yati yogi.
ka-i kot ree ras bjogi.
ka-i kot pankji sarap upa-e.
ka-i kot patjar birakj nipy-a-e.
ka-i kot pavan pani besantar.
ka-i kot des bhu mandal.
ka-i kot sasi-ar sur nakj-yatar.

Página 276

ka-i kot dev danav indar sir chhatar.
sagal samagri apne sut Dhare.
Nanak yis yis bhave tis tis nistare. ||3||
ka-i kot reas tamas satak.
ka-i kot bed puran simrit ar sasat.
ka-i kot ki-e ratan samud.
ka-i kot nana parkar yant.
ka-i kot ki-e chir yive.
ka-i kot giri mer suvran thive.
ka-i kot yakj-y kinnar pisach.
ka-i kot bhut paret sukar marigach.
sabh te nere sabhhu te dur.
Nanak ap alipat raji-a bharpur. ||4||
ka-i kot patal ke vasi.
ka-i kot narak surag nivasi.
ka-i kot yanmeh yiveh mareh.
ka-i kot bajo yoni fireh.
ka-i kot bethat hi kjaji.
ka-i kot ghaleh thak paji.
ka-i kot ki-e Dhanvant.
ka-i kot ma-i-a meh chint.
yah yah bhana tah tah rakje.
Nanak sabh kichh parabh ke jathe. ||5||
ka-i kot bha-e beragi.
ram nam sang tin liv lagi.
ka-i kot parabh ka-o kjoyante.
atam meh parbarahm lajante.
ka-i kot darsan parabh pi-as.
tin ka-o mili-o parabh abinas.
ka-i kot mageh satsang.
parbarahm tin laga rang.
yin ka-o jo-e ap suparsan.
Nanak te yan sada Dhan Dhan. ||6||

Shlok

Millones alaban al Señor, pero Su Alabanza es ilimitada y no conoce fin.

Porque Tú, oh Señor, has creado el Universo con infinita variedad de formas. (1)

Ashtapadi X

Millones y millones se consagran a la Alabanza del Señor. Muchos Lo alaban durante el cumplimiento de sus deberes cotidianos, otros, habitando en lugares sagrados y muchos otros más, llevando una vida de austeridad.

Millones están ocupados en la Contemplación de Su Ser. Millones son los poetas que Lo alaban en versos. Millones

Lo bautizan con innumerables nombres, pero nadie logra abarcar Su Total Extensión. (1)

Millones de hombres se regocijan en su propio ego.

Millones viven ciegos en su ignorancia.

Millones son miserables avaros de duro corazón.

Millones se encuentran desamparados y sin amor.

Millones roban lo que pertenece al otro.

Millones son los envidiosos que calumnian a otros.

Millones son los que luchan en medio de *Maya*.

Millones más, los que divagan sin sentido por inciertos parajes y tierras lejanas.

Sin embargo, todos actúan según Tu Voluntad, oh Señor; oh, dice *Nanak*, sólo el Creador conoce la Trama de Su Creación. (2)

Existen tantos célibes, Yoguis y videntes; tantos gobernantes corruptos.

Millones los pájaros y reptiles creados. Millones son las piedras y árboles creados.

Millones los vientos, agua y fuegos.

Millones los países y reinos de la tierra.

Millones las lunas, los soles y estrellas.

Millones son los semi-dioses, seres malignos e Indras, bajo sus doseles reales.

La creación entera está tejida en la Trama de Tu Propia Voluntad. Dice *Nanak*, Él libera a aquellos con los que está complacido. (3)

Millones y millones transcurren en la actividad, en la inercia o en la pureza.

Millones los *Vedas*, *Puranas Smritis* y *Shastras*.

Millones las perlas de los océanos, millones son las diversas especies de criaturas.

Millones viven una larga vida; Millones las colinas y montañas de oro. Millones son los *Yakjshas*, los sirvientes de los dioses de la riqueza, los *Kinars*, dioses de la las melodías celestiales y los espíritus malignos de *Pissach*. Millones los espíritus malignos, fantasmas, tigres y cerdos. Él está cerca de todos y lejos también. Oh, dice *Nanak*, Él abarca a todos, sin embargo, Se mantiene aparte. (4)

Millones los que viven encerrados en cavernas subterráneas. Millones habitan en el cielo y otros en la oscuridad. Millones nacen, viven y mueran. Millones nacen y mueren reencarnando. Millones viven holgadamente. Millones se agotan en la miseria.

Millones acumulan montañas de tesoros. Millones viven en la *Maya* y mueren añorando riqueza y placer. Dios conserva a cada uno en Su Voluntad, oh, dice *Nanak*, el destino está en Sus Manos solamente. (5)

Millones son los que se vuelven *Beraguis* y renuncian al mundo para dedicarse a su Señor.

Millones se ocupan en la búsqueda de Dios, asomándose a los más recónditos lugares de su ser. Millones están sedientos por alcanzar una Visión de su Señor, que finalmente Él mismo se las concede.

Millones guardan la Compañía de los Santos y así son inundados del Amor de Dios.

Benditos son aquéllos que el Señor elige para concederles Su Gracia. (6)

ਕਈ ਕੋਟਿ ਖਾਣੀ ਅਰੁ ਖੰਡ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਅਕਾਸ
ਬ੍ਰਹਮੰਡ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਹੋਏ ਅਵਤਾਰ ॥ ਕਈ
ਜੁਗਤਿ ਕੀਨੋ ਬਿਸਥਾਰ ॥ ਕਈ ਬਾਰ ਪਸਰਿਓ
ਪਾਸਾਰ ॥ ਸਦਾ ਸਦਾ ਇਕੁ ਏਕੰਕਾਰ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ
ਕੀਨੋ ਬਹੁ ਭਾਤਿ ॥ ਪ੍ਰਭ ਤੋ ਹੋਏ ਪ੍ਰਭ ਮਾਹਿ ਸਮਾਤਿ
॥ ਤਾ ਕਾ ਅੰਤੁ ਨ ਜਾਨੈ ਕੋਇ ॥ ਆਪੇ ਆਪਿ
ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭੁ ਸੋਇ ॥੨॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ
ਕੇ ਦਾਸ ॥ ਤਿਨ ਹੋਵਤ ਆਤਮ ਪਰਗਾਸ ॥ ਕਈ
ਕੋਟਿ ਤਤ ਕੇ ਬੇਤੇ ॥ ਸਦਾ ਨਿਹਾਰਹਿ ਏਕੋ ਨੇਤ੍ਰੇ
॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਨਾਮ ਰਸੁ ਪੀਵਹਿ ॥ ਅਮਰ ਭਏ
ਸਦ ਸਦ ਹੀ ਜੀਵਹਿ ॥ ਕਈ ਕੋਟਿ ਨਾਮ ਗੁਨ
ਗਾਵਹਿ ॥ ਆਤਮ ਰਸਿ ਸੁਖਿ ਸਹਜਿ ਸਮਾਵਹਿ ॥
ਅਪੁਨੇ ਜਨ ਕਉ ਸਾਸਿ ਸਾਸਿ ਸਮਾਰੇ ॥ ਨਾਨਕ
ਓਇ ਪਰਮੇਸੁਰ ਕੇ ਪਿਆਰੇ ॥੮॥੧੦॥ ਸਲੋਕੁ ॥
ਕਰਣ ਕਾਰਣ ਪ੍ਰਭੁ ਏਕੁ ਹੈ ਦੂਸਰ ਨਾਹੀ ਕੋਇ ॥
ਨਾਨਕ ਤਿਸੁ ਬਲਿਹਾਰਣੈ ਜਲਿ ਥਲਿ ਮਹੀਅਲਿ
ਸੋਇ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਕਰਨ ਕਰਾਵਨ ਕਰਨੈ
ਜੋਗੁ ॥ ਜੋ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਹੋਗੁ ॥ ਖਿਨ ਮਹਿ
ਥਾਪਿ ਉਥਾਪਨਹਾਰਾ ॥

ਅੰਤੁ ਨਹੀ ਕਿਛੁ ਪਾਰਾਵਾਰਾ ॥ ਹੁਕਮੇ ਧਾਰਿ ਅਧਰ
ਰਹਾਵੈ ॥ ਹੁਕਮੇ ਉਪਜੈ ਹੁਕਮਿ ਸਮਾਵੈ ॥ ਹੁਕ-
ਮੇ ਊਚ ਨੀਚ ਬਿਉਹਾਰ ॥ ਹੁਕਮੇ ਅਨਿਕ ਰੰਗ
ਪਰਕਾਰ ॥ ਕਰਿ ਕਰਿ ਦੇਖੈ ਅਪਨੀ ਵਡਿਆਈ ॥
ਨਾਨਕ ਸਭ ਮਹਿ ਰਹਿਆ ਸਮਾਈ ॥੧॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ
ਮਾਨੁਖ ਗਤਿ ਪਾਵੈ ॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਤਾ ਪਾਥਰ ਤਰਾਵੈ
॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਬਿਨੁ ਸਾਸ ਤੇ ਰਾਖੈ ॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਤਾ
ਹਰਿ ਗੁਣ ਭਾਖੈ ॥ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਤਾ ਪਤਿਤ ਉਧਾਰੈ ॥
ਆਪਿ ਕਰੈ ਆਪਨ ਬੀਚਾਰੈ ॥ ਦੁਹਾ ਸਿਰਿਆ ਕਾ
ਆਪਿ ਸੁਆਮੀ ॥ ਖੇਲੈ ਬਿਗਸੈ ਅੰਤਰਜਾਮੀ ॥ ਜੋ
ਭਾਵੈ ਸੋ ਕਾਰ ਕਰਾਵੈ ॥ ਨਾਨਕ ਦ੍ਰਿਸਟੀ ਅਵਰੁ ਨ
ਆਵੈ ॥੨॥ ਕਹੁ ਮਾਨੁਖ ਤੇ ਕਿਆ ਹੋਇ ਆਵੈ ॥
ਜੋ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਕਰਾਵੈ ॥ ਇਸ ਕੈ ਹਾਥਿ ਹੋਇ
ਤਾ ਸਭੁ ਕਿਛੁ ਲੇਇ ॥ ਜੋ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਕਰੇਇ
॥ ਅਨਜਾਨਤ ਬਿਖਿਆ ਮਹਿ ਰਚੈ ॥ ਜੇ ਜਾਨਤ
ਆਪਨ ਆਪ ਬਚੈ ॥ ਭਰਮੇ ਭੂਲਾ ਦਹ ਦਿਸਿ ਧਾਵੈ
॥ ਨਿਮਖ ਮਾਹਿ ਚਾਰਿ ਕੁੰਟ ਫਿਰਿ ਆਵੈ ॥ ਕਰਿ
ਕਿਰਪਾ ਜਿਸੁ ਅਪਨੀ ਭਗਤਿ ਦੇਇ ॥ ਨਾਨਕ ਤੇ
ਜਨ ਨਾਮਿ ਮਿਲੇਇ ॥੩॥ ਖਿਨ ਮਹਿ ਨੀਚ ਕੀਟ
ਕਉ ਰਾਜ ॥ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਗਰੀਬ ਨਿਵਾਜ ॥ ਜਾ ਕਾ
ਦ੍ਰਿਸਟਿ ਕਛੁ ਨ ਆਵੈ ॥ ਤਿਸੁ ਤਤਕਾਲ ਦਹ ਦਿਸ
ਪ੍ਰਗਟਾਵੈ ॥ ਜਾ ਕਉ ਅਪੁਨੀ ਕਰੈ ਬਖਸੀਸ ॥ ਤਾ
ਕਾ ਲੇਖਾ ਨ ਗਨੈ ਜਗਦੀਸ ॥ ਜੀਉ ਪਿੰਡੁ ਸਭ ਤਿਸ
ਕੀ ਰਾਸਿ ॥ ਘਟਿ ਘਟਿ ਪੂਰਨ ਬ੍ਰਹਮ ਪ੍ਰਗਾਸ ॥
ਅਪਨੀ ਬਣਤ ਆਪਿ ਬਨਾਈ ॥ ਨਾਨਕ ਜੀਵੈ ਦੇਖਿ
ਬਡਾਈ ॥੪॥

ka-i kot kjani ar kjand.
ka-i kot akas barahmand.
ka-i kot jo-e avtar.
ka-i yugat kino bisthar.
ka-i bar pasri-o pasar.
sada sada ik ekankar.
ka-i kot kine bajo bhat.
parabh te jo-e parabh maji samat.
ta ka ant na yane ko-e.
ape ap Nanak parabh so-e. ॥7॥
ka-i kot parbarahm ke das.
tin jovat atam pargas.
ka-i kot tat ke bete.
sada nijaraji eko netare.
ka-i kot nam ras piveh.
amar bha-e sad sad hi yiveh.
ka-i kot nam gun gavaji.
atam ras sukj sahy samaveh.
apune yan ka-o sas sas samare.
Nanak o-e parmesur ke pi-are. ॥8॥10॥
shlok.
karan karan parabh ek he dusar naji ko-e.
Nanak tis balijarne yal thal maji-al so-e. ॥1॥
asatpadi.
karan karavan karne yog.
yo tis bhave so-i jog.
kjin meh thap uthapanjara.

Página 277

ant naji kichh paravara.
hukme Dhar aDhar rajave.
hukme upye juk m samave.
hukme uch nich bi-uhar.
hukme anik rang parkar.
kar kar dekje apni vadi-a-i.
Nanak sabh meh raji-a sama-i. ॥1॥
parabh bhave manukj gat pave.
parabh bhave ta patjar tarave.
parabh bhave bin sas te rakje.
parabh bhave ta jar gun bhakje.
parabh bhave ta patit uDhare.
ap kare apan bichare.
duha siri-a ka ap su-ami.
kjele bigse antaryami.
yo bhave so kar karave.
Nanak daristi avar na ave. ॥2॥
kajo manukj te ki-a jo-e ave.
yo tis bhave so-i karave.
is ke jath jo-e ta sabh kichh le-e.
yo tis bhave so-i kare-i.
anyanat bikji-a meh rache.
ye yanat apan ap bache.
bharme bhula dah dis Dhave.
nimakj maji cjar kunt fir ave.
kar kirpa yis apni bhagat de-e.
Nanak te yan nam mile-e. ॥3॥
kjin meh nich kit ka-o re.
parbarahm garib nive.
ya ka darisat kachhu na ave.
tis tatkal dah dis paragtave.
ya ka-o apuni kare bakjsis.
ta ka lekja na gane yagdis.
yi-o pind sabh tis ki ras.
ghat ghat puran barahm pargas.
apni banat ap bana-i.
Nanak yive dekj bada-i. ॥4॥

Millones son las especies de Sus criaturas; innumerables, son las regiones del mundo.
Millones sobre millones son los cielos y universos; millones han sido los profetas de Dios.
En verdad, el Señor se ha manifestado en miríadas de formas.
El proceso de creación se repite una y otra vez sin cesar y así Él está transformando permanentemente el aspecto de los mundos. Mas el Señor sigue siendo Uno, Absoluto y Solo.
De Él provienen el torrente de seres y mundos y por Él serán absorbidos nuevamente.
Los límites de Su ser no pueden ser conocidos, porque sólo Él es, y sólo Él sabe. (7)
Millones son los que se acercan al Señor a través del Servicio, iluminando así sus mentes.
Millones son los que conocen la Esencia de la Realidad; ellos no ven más que al Uno en todas partes. Incontables son los que beben el Néctar del Santo Nombre y conquistan la inmortalidad.
Millones cantan las excelencias del Nombre, viven integrados con su Alma y gozan de la Felicidad Espiritual.
El Señor se acuerda siempre de Sus Sirvientes y ellos son los Bienamados de Dios. (8-10)

Shlok

Dios es la Causa de todas las causas.
Oh, dice *Nanak*, me postro reverente ante Aquél que está presente en la tierra y en el mar y que abarca todo lo que existe entre el cielo y la tierra. (1)

Ashtapadi XI

Dios es la Causa de toda causa y de Él proceden también la Voluntad y la Capacidad de crear.
En verdad que sólo aquello que Él desea se cumple. **P. 277.**
Él no tiene fin o límite.
Por Su Voluntad estableció la Tierra y se sostiene sin apoyo alguno.
Por Su Voluntad se desenvuelve el cosmos y por Su Voluntad, se concentra otra vez en Él.
Por Su Voluntad el mortal es ensalzado o degradado.
Por Su Voluntad existe un sinnúmero de formas y colores.
Habiendo creado la Creación, Él observa Su Propia Grandeza, Oh, dice *Nanak*, Él está prevaleciendo en todo. (1)

Si a Dios le place, uno logra la Salvación.
Si a Dios le place, aun las piedras flotan.
Si a Dios le place, el cuerpo es preservado, aún sin la respiración que da la vida.
Si a Dios le place , uno canta las Gloriosas Alabanzas del Señor.
Si a Dios le place, aún los malvados son salvados.
Él Mismo actúa y Él Mismo contempla. Él Mismo es el Maestro de los dos mundos.
Él actúa y Él disfruta; Él es el Conocedor Íntimo, el Buscador de corazones.
Así como Él lo desea, Él hace que las cosas ocurran y *Nanak* no ve a otro más que a Él. (2)

Dime entonces, ¿Qué puede el mortal hacer? Lo que le place a Dios, eso es lo que nos hace actuar. Si el hombre tuviera poder, lo emplearía en provecho propio, por ello ha de realizar sólo lo que el Señor le permite. Viviendo en la ignorancia, el hombre se estanca en la corrupción; porque si tuviera claro entendimiento, ¿no conduciría sus pasos hacia la Luz? Pero confundido en la dualidad, vaga sin sentido en total dispersión. Sin embargo, cuando por Divina Gracia Dios le concede al hombre el Don de alabarlo, éste se entrega a la Práctica del Nombre. (3)

Dios puede en un instante elevar hasta Su Trono a cualquier criatura de las que se arrastran por el mundo. En verdad que el Señor trasciende todo lo creado y es el Protector de los desvalidos. Él puede elevar a la prominencia a cualquier hombre, que antes viviera en oscuro anonimato. Aquél a quien el Señor Universal acoge en Su Gracia, le es saldada la cuenta de todas sus acciones. Esta vida y este cuerpo le pertenecen a Él, sólo a Él y a nadie más que a Él; Él es el Uno Perfecto, el Iluminador de cada corazón.

El Señor Mismo ha generado la creación entera, oh, dice *Nanak*, por ello dedico mis días a conocer la Gloria revelada en Su Gran Obra. (4)

॥ ਇਸ ਕਾ ਬਲੁ ਨਾਹੀ ਇਸੁ ਹਾਥ ॥ ਕਰਨ ਕਰਾਵਨ ਸਰਬ ਕੋ ਨਾਥ ॥ ਆਗਿਆਕਾਰੀ ਬਪੁਰਾ ਜੀਉ ॥ ਜੋ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਫੁਨਿ ਥੀਉ ॥ ਕਬਹੂ ਉਚ ਨੀਚ ਮਹਿ ਬਸੈ ॥ ਕਬਹੂ ਸੋਗ ਹਰਖ ਰੰਗਿ ਹਸੈ ॥ ਕਬਹੂ ਨਿੰਦ ਚਿੰਦ ਬਿਉਹਾਰ ॥ ਕਬਹੂ ਊਭ ਅਕਾਸ ਪਇਆਲ ॥ ਕਬਹੂ ਬੇਤਾ ਬ੍ਰਹਮ ਬੀਚਾਰ ॥ ਨਾਨਕ ਆਪਿ ਮਿਲਾਵਣਹਾਰ ॥੫॥ ਕਬਹੂ ਨਿਰਤਿ ਕਰੈ ਬਹੁ ਭਾਤਿ ॥ ਕਬਹੂ ਸੋਇ ਰਹੈ ਦਿਨੁ ਰਾਤਿ ॥ ਕਬਹੂ ਮਹਾ ਕ੍ਰੋਧ ਬਿਕਰਾਲ ॥ ਕਬਹੂ ਸਰਬ ਕੀ ਹੋਤ ਰਵਾਲ ॥ ਕਬਹੂ ਹੋਇ ਬਹੈ ਬਡ ਰਾਜਾ ॥ ਕਬਹੂ ਭੇਖਾਰੀ ਨੀਚ ਕਾ ਸਾਜਾ ॥ ਕਬਹੂ ਅਪਕੀਰਤਿ ਮਹਿ ਆਵੈ ॥ ਕਬਹੂ ਭਲਾ ਭਲਾ ਕਹਾਵੈ ॥ ਜਿਉ ਪ੍ਰਭੁ ਰਾਖੈ ਤਿਵ ਹੀ ਰਹੈ ॥ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਨਾਨਕ ਸਚੁ ਕਹੈ ॥੬॥ ਕਬਹੂ ਹੋਇ ਪੰਡਿਤੁ ਕਰੇ ਬਖਾਨੁ ॥ ਕਬਹੂ ਮੋਨਿਧਾਰੀ ਲਾਵੈ ਧਿਆਨੁ ॥ ਕਬਹੂ ਤਟ ਤੀਰਥ ਇਸਨਾਨ ॥ ਕਬਹੂ ਸਿਧ ਸਾਧਿਕ ਮੁਖਿ ਗਿਆਨ ॥ ਕਬਹੂ ਕੀਟ ਹਸਤਿ ਪਤੰਗ ਹੋਇ ਜੀਆ ॥ ਅਨਿਕ

ਜੋਨਿ ਭਰਮੈ ਭਰਮੀਆ ॥ ਨਾਨਾ ਰੂਪ ਜਿਉ ਸ੍ਵਾ-ਗੀ ਦਿਖਾਵੈ ॥ ਜਿਉ ਪ੍ਰਭ ਭਾਵੈ ਤਿਵੈ ਨਚਾਵੈ ॥ ਜੋ ਤਿਸੁ ਭਾਵੈ ਸੋਈ ਹੋਇ ॥ ਨਾਨਕ ਦੂਜਾ ਅਵਰੁ ਨ ਕੋਇ ॥੭॥ ਕਬਹੂ ਸਾਧਸੰਗਤਿ ਇਹੁ ਪਾਵੈ ॥ ਉਸੁ ਅਸਥਾਨ ਤੇ ਬਹੁਰਿ ਨ ਆਵੈ ॥ ਅੰਤਰਿ ਹੋਇ ਗਿਆਨ ਪਰਗਾਸੁ ॥ ਉਸੁ ਅਸਥਾਨ ਕਾ ਨਹੀ ਬਿ-ਨਾਸੁ ॥ ਮਨ ਤਨ ਨਾਮਿ ਰਤੇ ਇਕ ਰੰਗਿ ॥ ਸਦਾ ਬਸਹਿ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਕੈ ਸੰਗਿ ॥ ਜਿਉ ਜਲ ਮਹਿ ਜਲੁ ਆਇ ਖਟਾਨਾ ॥ ਤਿਉ ਜੋਤੀ ਸੰਗਿ ਜੋਤਿ ਸਮਾਨਾ ॥ ਮਿਟਿ ਗਏ ਗਵਨ ਪਾਏ ਬਿਸ੍ਵਾਮ ॥ ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭ ਕੈ ਸਦ ਕੁਰਬਾਨ ॥੮॥੧੧॥ ਸਲੋਕੁ ॥ ਸੁਖੀ ਬਸੈ ਮਸਕੀਨੀਆ ਆਪੁ ਨਿਵਾਰਿ ਤਲੇ ॥ ਬਡੇ ਬਡੇ ਅਹੰ-ਕਾਰੀਆ ਨਾਨਕ ਗਰਬਿ ਗਲੇ ॥੧॥ ਅਸਟਪਦੀ ॥ ਜਿਸ ਕੈ ਅੰਤਰਿ ਰਾਜ ਅਭਿਮਾਨੁ ॥ ਸੋ ਨਰਕਪਾਤੀ ਹੋਵਤ ਸੁਆਨੁ ॥ ਜੋ ਜਾਨੈ ਮੈ ਜੋਬਨਵੰਤੁ ॥ ਸੋ ਹੋਵਤ ਬਿਸਟਾ ਕਾ ਜੰਤੁ ॥ ਆਪਸ ਕਉ ਕਰਮਵੰਤੁ ਕਹਾਵੈ ॥ ਜਨਮਿ ਮਰੈ ਬਹੁ ਜੋਨਿ ਭ੍ਰਮਾਵੈ ॥ ਧਨ ਭੂਮਿ ਕਾ ਜੋ ਕਰੈ ਗੁਮਾਨੁ ॥ ਸੋ ਮੂਰਖੁ ਅੰਧਾ ਅਗਿਆਨੁ ॥ ਕਰਿ ਕਿਰਪਾ ਜਿਸ ਕੈ ਹਿਰਦੈ ਗਰੀਬੀ ਬਸਾਵੈ ॥ ਨਾਨਕ ਈਹਾ ਮੁਕਤੁ ਆਗੈ ਸੁਖੁ ਪਾਵੈ ॥੧॥ ਧਨਵੰਤਾ ਹੋਇ ਕਰਿ ਗਰਬਾਵੈ ॥ ਤ੍ਰਿਣ ਸਮਾਨਿ ਕਛੁ ਸੰਗਿ ਨ ਜਾਵੈ ॥ ਬਹੁ ਲਸਕਰ ਮਾਨੁਖ ਊਪਰਿ ਕਰੇ ਆਸ ॥ ਪਲ ਭੀਤਰਿ ਤਾ ਕਾ ਹੋਇ ਬਿਨਾਸ ॥ ਸਭ ਤੇ ਆਪ ਜਾਨੈ ਬਲਵੰਤੁ ॥ ਖਿਨ ਮਹਿ ਹੋਇ ਜਾਇ ਭਸਮੰਤੁ ॥ ਕਿਸੈ ਨ ਬਦੈ ਆਪਿ ਅਹੰਕਾਰੀ ॥ ਧਰਮ ਰਾਇ ਤਿਸੁ ਕਰੇ ਖੁਆਰੀ ॥ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਜਾ ਕਾ ਮਿਟੈ ਅਭਿਮਾਨੁ ॥ ਸੋ ਜਨੁ ਨਾਨਕ ਦਰਗਹ ਪਰਵਾਨੁ ॥੨॥

is ka bal naji is jath.
karan karavan sarab ko nath.
agi-akari bapura yi-o.
yo tis bhave so-i fun thi-o.
kabhu uch nich meh base.
kabhu sog jarakj rang jase.
kabhu nind chind bi-uhar.
kabhu ubh akas pa-i-al.
kabhu beta barahm bichar.
Nanak ap milavanjar. ॥5॥
kabhu nirat kare bajo bhat.
kabhu so-e raje din rat.
kabhu maja kroDh bikral.
kabaju^N sarab ki jot raval.
kabhu jo-e baje bad rea.
kabaju bhekjari nich ka sea.
kabhu apkirat meh ave.
kabhu bhala bhala kajave.
yi-o parabh rakje tiv hi raje.
gur parsad Nanak sach kaje. ॥6॥
kabhu jo-e pandit kare bakj-yan.
kabhu moniDhari lave Dhi-an.
kabhu tat tirath isnan.
kabhu siDh saDhik mukj gi-an.
kabhu kit jasat patang jo-e yi-a.
anik yon bharme bharmi-a.

Página 278

nana rup yi-o savagi dikjave.
yi-o parabh bhave five nachave.
yo tis bhave so-i jo-e.
Nanak duya avar na ko-e. ॥7॥
kabhu saDhsangat ih pave.
us asthan te bajur na ave.
antar jo-e gi-an pargas.
us asthan ka naji binas.
man tan nam rate ik rang.
sada baseh parbarahm ke sang.
yi-o yal meh yal a-e kjatana.
ti-o yoti sang yot samana.
mit ga-e gavan pa-e bisram.
Nanak parabh ke sad kurban. ॥8॥11॥
shlok.
sukji base maskini-a ap nivar tale.
bade bade aja^Nkari-a Nanak garab gale. ॥1॥
asatpadi.
yis ke antar re abjiman.
so narakpati jovat su-an.
yo yane me yobanvant.
so jovat bista ka yant.
apas ka-o karamvant kajave.
yanam mare bajo yon bharmave.
Dhan bhum ka yo kare guman.
so murakj anDha agi-an.
kar kirpa yis ke hirde garibi basave.
Nanak iha mukat age sukj pave. ॥1॥
Dhanvanta jo-e kar garbave.
tarin saman kachh sang na yave.
bajo laskar manukj upar kare as.
pal bjitar ta ka jo-e binas.
sabh te ap yane balvant.
kjin meh jo-e ya-e bhasmant.
kise na bade ap aja^Nkari.
Dharam ra-e tis kare kju-ari.
gur parsad ya ka mite abjiman.
so yan Nanak dargeh parvan. ॥2॥

Ningún poder que el hombre maneje está bajo su control; porque sólo Él, el Maestro de todo, es el Hacedor y la Causa. La criatura humana no tiene recursos propios y está sometida a fuerzas que la trascienden, pues todo lo que acontece proviene de la Voluntad de Dios.

Algunas veces, el hombre vive encumbrado, algunas otras él vive sojuzgado; a veces es deleitado por el placer y otras, lastimado por el dolor.

Hay veces, que dedica su vida a calumniar a los demás y transita su camino acompañado de la ansiedad como un fantasma. A veces, visita los elevados cielos y otras, desciende a las entrañas de la tierra hasta que finalmente, se convierte en hombre de entendimiento y contempla a su Señor.

Sólo el Señor puede unir al ser humano Consigo Mismo.

A veces, el hombre danza en variadas formas; otras, duerme por días y noches enteras.

A veces, también es poseído por terrible prepotencia y otras, se convierte en el polvo que pisan los demás hombres.

A veces, aparece como el mayor de los magnates y otras, viste como pordiosero. En un tiempo puede ser calumniado y en otro, ensalzado. El hombre es en verdad moldeado por la Voluntad de su Creador. *Nanak* manifiesta esta Sabiduría por la Gracia del *Guru*.

Algunas veces, como erudito, el hombre pronuncia largos discursos y otras, como asceta guarda total silencio.

Algunas veces es un humilde peregrino y otras, se convierte en la voz de la autoridad religiosa pontificando con gran sapiencia. Su Alma es conducida a través de cada especie de vida, apareciendo a veces como gusano, otras como palomilla o elefante.

P. 278.

Y así vaga a través de millones de encarnaciones y como si fuera juglar, asume distintos papeles. Pero el Gran Juglar es Quien lo hace aparecer de múltiples maneras y él danza de acuerdo a la Melodía que el Señor le toque.

Oh, dice *Nanak*, en verdad no existe nadie más que el Señor.

Y cuando el hombre encuentra finalmente la *Saad Sangat*, la Compañía de los Santos para ya nunca dar marcha atrás, su mente es iluminada.

Alcanza entonces un Estado de inconmovibles bases y, con su mente y su cuerpo inmersos en el Amor del Nombre, vive para siempre en Compañía del Señor. Así como el agua se incorpora al agua, su luz se funde en la Luz Divina y su deambular termina para siempre. *Nanak* se postra reverente ante el Señor.

(8-11)

Shlok

Los dóciles de espíritu, aquéllos que son reservados y sencillos viven siempre en Paz.
Los arrogantes y soberbios *Manmukjs*, son destruidos por su propio orgullo.

(1)

Ashtapadi XII

Aquél que se envanece con su propia supremacía, será arrojado como perro a los abismos de la oscuridad de la conciencia. Aquél que se vanagloria de su belleza, vivirá arrastrándose como gusano en el fango.

Aquél que se jacta de sus nobles obras, morirá para nacer de nuevo.

Aquél que se enorgullece de sus bienes y riquezas, es ciego e insensato.

Cuando por Misericordia Divina el corazón de un hombre es bendecido con la Humildad, obtendrá la Liberación en esta vida y Paz en la siguiente.

(1)

Cuando un hombre rico se vanagloria de su riqueza, ¿acaso olvida que ni una paja lo acompañará cuando muera?

Cuando un hombre se jacta de dar soporte y protección a un pueblo entero, ¿acaso olvida que todo podría ser destruido en un instante?

Cuando alguien cree tener mucho poder, ¿no sabrá acaso que en un guiño de ojos podría ser reducido a cenizas?

Al soberbio no le interesan los demás, pero el Juez del Cielo se encarga de retribuir a cada quien con lo que se merece. Aquél que por la Gracia del *Guru* deja de aferrarse a su ego, encontrará aceptación en la Corte de Dios.

(2)